



NOWY SYSTEM PŁAC — OBOWIĄZUJE

Pierwsze w Polsce porozumienie o wprowadzeniu nowego systemu płacowego podpisano w Hucie im. Lenina 30 kwietnia br. Dokument opracowano na podstawie uchwalonych 26 stycznia przepisów o zasadach tworzenia zakładowych systemów wynagrodzeń. Porozumienie podpisali: dyrektor naczelny kombinatu — dr Eugeniusz Pustówka oraz przewodniczący NSZZ Pracowników KM HiL — Edward Książkiewicz.

Prace nad przygotowaniem systemu wynagrodzeń trwały wiele miesięcy i były poprzedzone konsultacjami ze wszystkimi organizacjami społeczno-politycznymi huty. Ten dokument i ten dzień, w którym został podpisany przejdzie do historii HiL jako bardzo ważny dla całej załogi kombinatu — podkreślił I sekretarz KF PZPR, Kazimierz Miniur — pogodzono w nim interes przedsiębiorstwa i interes pracowników.

Mamy nadzieję — powiedział E. Książkiewicz — że jest to pierwszy krok do przyszłej nowelizacji zbiorowych układów pracy w hutnictwie.

CIĄG DALSZY NA STR. 2

Rząd PRL obraduje w KM HiL

(B) Jak dowiadujemy się w najbliższych dniach obradować będzie w KM HiL Prezydium Rządu PRL. Głównym tematem wyjazdowego posiedzenia będą problemy przemysłu hutniczego i metalowego oraz ochrony zdrowia załóg pracowniczych resortu ze szczególnym uwzględnieniem pracowników hutnictwa.

Wyjazdowe posiedzenia Prezydium Rządu należą do rzadkości. Tematy podejmowane na najbliższym posiedzeniu oraz wybór miejsca posiedzenia satysfakcjonują szczególnie załogę KM HiL.

O posiedzeniu, jego bardziej szczegółowych tematach, mówi będzie dziś — w piątek 4 maja — w telewizyjnym „Monitorze Rządowym” minister hutnictwa i przemysłu maszynowego — Edward Łukosz.

OD REDAKTORA

Dzisiejsze wydanie GNH zawiera wiele zmian, zarówno w układzie jak i miejscu stałych rubryk. Powodem jest szczególna obfitość materiałów okolicznościowych związanych z „Dniem Hutnika” oraz brak papieru.

Tradycyjnie, wydanie przed branżowym świętem ukazywało się w zwiększonej objętości. Niestety niedostatek papieru w roku bieżącym na to nie pozwala. Mając do wyboru zwiększony nakład, względnie większą objętość — z uwagi m. in. na oznaczonych (pełna lista wewnątrz numeru!) — opowiedzieliśmy się za zwiększonym nakładem.

Podobne trudności mają ostatnio wszystkie czasopisma wydawane przez Krakowskie Wydawnictwo Prasowe.

W DNIU PIERWSZOMAJOWYM

ty
god
nik

GOŚĆ NOWEJ HUTY

Cena 5 zł

4 V 1984 r.

Nr 18 (1410)

PO ŚWIĘCIE PRACY

Załoga KM HiL zgodnie z kilkudziesięcioletnią tradycją uczliła międzynarodowe Święto Pracy — 1 Maja. Tegoroczna manifestacja, frekwencja w niej uczestniczących — dowiodły, iż pracownicy Huty Lenina jednoznacznie i zdecydowanie określają swój stosunek do tego święta, do tradycji robotniczych.

Za powagę, rozsądek oraz udokumentowaną polityczną mądrość w imieniu egzekutywy i sekretariatu Komitetu Polskiej Zjednoczonej Partii Robotniczej w KM HiL oraz swoim własnym składam wszystkim uczestnikom pierwszomajowej manifestacji serdeczne podziękowania.

KAZIMIERZ MINIUR
członek KC, I sekretarz KF PZPR



Podpisy pod dokumentem porozumienia w sprawie nowego systemu wynagradzania składają (od lewej): przewodniczący NSZZ Pracowników KM HiL Edward Książkiewicz i dyrektor naczelny kombinatu Eugeniusz Pustówka.



Fotoreportaż St. Gawlińskiego na str. 3

Spotkanie z aktywem i weteranami ruchu robotniczego

W przededniu święta pracy odbyło się w naszym kombinacie spotkanie Egzekutywy KF PZPR i dyrekcji z działaczami ruchu robotniczego i producyjnymi pracownikami załogi HiL. Ideą spotkania było podziękowanie za dobrą pracę i działalność społeczno-polityczną ludziom, którzy nie szczędzą wysiłków, by kraj wydzwignąć z kryzysu. Wiele mówił o tym w swoim wystąpieniu I sekretarz KF tow. Kazimierz Miniur, powracając jeszcze na chwilę do historii mającego już prawie sto lat międzynarodowego ruchu robotniczego. Podczas spotkania został odczytany list Egzekutywy Komitetu Krakowskiego PZPR do wszystkich ludzi pracy województwa miejskiego krakowskiego podpisany przez I sekretarza KK tow. Józefa Gajewicza. Miłym akcentem uroczystości było przyznanie odznaczeń i listów gratulacyjnych. Uchwałą Rady Państwa Krzyże Kawalerskie Orderu Odrodzenia Polski otrzymali: CZESŁAW BUCKI, TADEUSZ CHYLA, TADEUSZ LI-TEWKA, JÓZEF MUNIAK, MICHAŁ NAWALENIEC, KAZIMIERZ PALONEK, STANISŁAW PŁACHTA, BOLE-

ŚLAW PŁESZKA, HENRYK POŻARLIK, STEFAN STANKIEWICZ, JERZY STRYSZOWSKI. Złotym Krzyżem Zasługi udekorowany został WOJCIECH BEREK.



Naczelnik dzielnicy Zdzisław Zaręba dekoruje STANISŁAWA PŁACHTĘ Krzyżem Kawalerskim Orderu Odrodzenia Polski.

Fot. ST. GAWLIŃSKI

Życzenia od ministra E. Łukosza

DRODZY HUTNICY!

Z okazji tradycyjnego święta pracowników polskiej metalurgii „Dnia Hutnika” pragnę złożyć Wam wyrazy szacunku i serdecznej wdzięczności za dotychczasową pracę i jej wyniki.

Hutniczy trud, dziś bardziej niż kiedykolwiek potrzebny jest krajowi i całemu społeczeństwu. Setki fabryk i zakładów pracy czekają na dostawy koksu, stali, wyrobów walcowanych, miedzi, cynku i ołowiu, bez których niemożliwa byłaby produkcja dla potrzeb rynku wewnętrznego i eksportu.

Na wyroby hutnictwa czeka budownictwo, czeka rolnictwo i przemysł spożywczy. Efekty hutniczego trudu mogą zadecydować w poważnym stopniu o przyspieszeniu tempa wychodzenia kraju z kryzysu.

Dlatego też zwracam się do Was drodzy Towarzysze Hutnicy, do robotników, inżynierów i techników, do pracowników zaplecza badawczo-rozwojowego, do wszystkich którzy stanowią o wynikach pracy naszej metalurgii z gorącą i serdeczną prośbą, by nie szczędzili wysiłku i inicjatywy, aby pomyślnie zrealizować

CIĄG DALSZY NA STR. 3

Inauguracja obchodów jubileuszowych

W ubiegły czwartek, w Szkole Muzycznej uroczystym posiedzeniem plenarnym Dzielnicowa Rada PRON zainaugurowała tegoroczne obchody ważnych w życiu miasta wydarzeń. Nową Hutę budowali młodzi z całego kraju. Tylko do 1955 roku, jak się oblicza szacunkowo, przewinęło się przez ten plac wielkiej budowy ponad 170 tysięcy młodzieży. 35-lecie naszej dzielnicy i 30-lecie kombinatu są więc odpowiednią okazją do spotkań, wspomnień i refleksji. Uroczystości zapoczątkowano 26 kwietnia w Szkole Muzycznej hymnem „Naprzód młodzieży świata”.

CIĄG DALSZY NA STR. 4

TYDZIEŃ

● 1 MAJA, gdy na Rynku Głównym w Krakowie odbywała się tradycyjna manifestacja ludności, w hucie trwała normalna wyłożona praca. Jej rezultaty są bardzo dobre. W tym jednym dniu wyprodukowali krakowscy hutnicy ponad plan: 1.708 ton aglomeratu, 610 ton surowki, 550 ton kęsisk, 560 ton profili drobnych, 278 ton blachy ocynkowanej i 235 ton blachy karoseryjnej.

● W 100 PROC. wykonany został plan w asortymencie: dolomitu prażonego, wapna, wlewnic, blachy zimno-walcowanej czarnej, wyrobów kutych, odkuwek.

● BRAK TLENU był spowodowany awariami w Siłowni HiL. Stało, w różnym czasie, aż 5 kotłów Siłowni (remontowano podgrzewacz wody, ekran kotła nr 8, urządzenia kotła nr 6).

● W NOCY Z 1 NA 2 MAJA stanął konwertor nr 1. Powodem zatrzymania tego urządzenia było zerwanie się łańcucha Galla na łańcuch tlenowej. O godz. 3.50 rano konwertor wznowił produkcję stali.

● ZNÓW MNIEJSZY JEST STAN ZAŁOGI. W okresie kwietnia obniżyła się znów liczba pracowników huty: przyjęto do pracy 182 pracowników (w tym 27 z obcych przedsiębiorstw na 3 miesiące), zwolniono się natomiast z huty 648 pracowników. Powód odejścia: powołania do wojska, rozwiązanie umowy o pracę, porzucenie pracy. Jest więc nas niestety coraz mniej.

● KSIĘGARNIA W HUCIE: już miała być otwarta, ale będziemy musieli trochę poczekać na tę placówkę. Nie ma bowiem gotowego dla niej lokalu. Księgarnia ruszyć powinna niebawem, może jeszcze w maju br.

● DOBRZE PRACUJE załoga Zakładu Rur Zgrzewanych; w kwietniu ponad plan wykonano w produkcji surowej 150 km rur, a w gotowej 50 km.

● 26 KWIETNIA BR. o godzinie 14.00 — jeden dzień przed terminem brigady remontowej HPR-3 zakończyły prace przy remoncie czopuchów kotłów nr nr: 5, 6, 7, 8 w siłowni. Od tego momentu wszystkie kotły są w dyspozycji kombinatu.

● CORAZ POWAŻNIEJSZE KŁOPOTY z zatrudnieniem ma Zakład Transportu; w kwietniu skierowano tutaj do pracy 5 pracowników. Odeszło 12. W ostatnim tygodniu miesiąca wystąpiły duże braki wagonów PKP potrzebnych do wywozu gotowej produkcji kombinatu. Spowodowało to poważne zaburzenia w pracy zakładów produkcyjnych w ostatnich trzech dniach miesiąca.

● 30 KWIETNIA przekazany został do remontu kapitalnego kotła konwertor nr 3. Według harmonogramu jego remont ma być ukończony w ciągu 55 dni. Pracować więc będą dwa konwertory, a w przypadku prowadzenia remontu bieżącego — jeden. Stalownicy oczekują na przyspieszenie remontu kapitalnego kotła konwertora 3.

● 292 PORADY udzieliło w ub. tygodniu Pogotowie Ratunkowe HiL. Zanożowano 178 wyjazdów, w tym 5 interwencyjnych.

● „ZE ŚWIATA SNÓW”, to tytuł wystawy malarskiej członków Hutniczego Klubu Plastyków Nieprofesjonalnych, którą można oglądać od 2 maja w Ośrodku Kultury KM HiL przy ul. Maja-kowskiego 2.

● PUNKT INFORMACJI KULTURALNEJ posiada bilety do Teatru Starego na „Rewizora” Gogola i „Grę o każdym” Iwaszkiewicza.

SPROSTOWANIE!

W poprzednim numerze „Głosu” w materiale o tegorocznej ofercie kolonijnej huty znalazł się przykry błąd. Zmienił on liczbę miejsc na koloniach i obozach z 3.000 na 30.000. Spowodowało to lawinę telefonów (skoro jest tyle miejsc, jechać chciał każdy pracownik, nawet po pięćdziesiątce). Za błąd ten przepraszamy Czytelników.

Z powodu śmierci Matki — wyrazi serdecznego współczucia Kolażance

ALICJI MIZIURZE

składają
Koleżanki, Koledzy
oraz Kierownictwo
Rejonu Inwestycji
Energetycznych I-5

Przed Dniem Hutnika

Rozpoczęły się już imprezy związane z obchodami tegorocznego hutniczego święta — Dnia Hutnika. Podajemy poniżej dalszy ciąg kalendarza imprez.

Pięknym, humanistycznym akcentem obchodu Dnia Hutnika jest coroczne spotkanie kierownictwa Kombinatu HiL z pracownikami przebywającymi na leczeniu w klinikach Przemysłowego ZOZ. Tego roku odwiedzin w szpitalu odbędą się 8 maja o godz. 10.

Centralna akademicka z okazji Dnia Hutnika-84 połączona z wręczeniem odznaczeń wyróżniającym się w pracy zawodowej i działalności społeczno-politycznej hutnikom odbędzie się w środę 9 maja o godz. 13 w sali teatralnej, bud. „s” centrum administracyjnego. Inne okolicznościowe spotkania, na których odbędzie się dekoracja pracowników HiL odznaczeniami odbędą się w następujących terminach: 10 maja o godz. 12 i 14 w sali teatralnej HiL oraz tego samego dnia o godz. 13 w sali nr 157. 11 maja o godz. 12 i 14 w sali teatralnej i o godz. 13 w sali nr 157. 14 maja o godz. 12 i 14 w sali teatralnej i o godz. 13 w sali nr 157. 15 maja o godz. 12 i 14 w sali teatralnej i o godz. 13 w sali nr 157. Zaproszenia wydają zakłady i wydziały huty.

Uroczyste otwarcie zostanie 8 maja o godz. 16 Przychodnia Lekarska przeznaczona specjalnie dla emerytów i rencistów Kombinatu HiL. Mieści się ona w byłej siedzibie Klubu Emerytów, os. Na Skarpie 64.

Tradycyjne spotkanie kierownictwa huty z emerytami i rencistami — długolentami, zasłużonymi pracownikami huty przewidziane zostało we wtorek 15 maja o godz. 15.30 w sali imprezowej Ośrodka.

Dzień Zwycięstwa nad Niemcami Hitlerowskimi uświetniony zostanie w Kombinacie HiL uroczystą akademią okolicznościową. Odbędzie się ona 9 maja o godz. 17.30 w auli Państwowej Szkoły Muzycznej im. M. Karłowicza, os. Na Skarpie.

Z OBRAD EGZEKUTYW KF I KD PZPR

Przygotowania do wyborów

Wspólne posiedzenie egzekutyw Komitetu Fabrycznego PZPR w KM HiL i Komitetu Dzielnicowego PZPR w Nowej Hucie, które odbyło się 2 maja br. poświęcone było przygotowaniom do zbliżających się wyborów do rad narodowych. Obradom współprzewodniczyli: członek KC, I sekretarz KF Kazimierz Miniur i I sekretarz KD Zdzisław Kosiński. Informacje o dotychczasowych pracach obu instancji i Dzielnicowej Komisji Wyborczej przedstawił sekretarz KD Romuald Błasiak. Podkreślił w niej, że dzięki sprawnej i harmonijnej współpracy obu komitetów a także aktywnemu PRON i stronnictwu politycznych oraz stowarzyszeń, prace przygotowawcze do wyborów przebiegają zgodnie z kalendarzem wyborczym. Zebrano już i wstępnie zweryfikowano propozycje na kandydatów do rad. Obecnie rozpoczyna się następny etap — zebrania przedwyborcze w osiedlach, a których ubiegający się o miejsce wyborczej poddani zostaną ocenie przyszłych wyborców. Ustalono m. in., że po zakończeniu tych spotkań wspólne plenum KF i KD wybierze ostateczny skład kandydatów partii proponowanych kolegiom wyborczym do umieszczenia na listach.

W pierwszej części obrad Egzekutywa KF wspólnie z Prezydium ZF ZSMP oceniła stan realizacji wspólnej uchwały dotyczącej problemów młodzieży. Stwierdzono, że w zasadniczych punktach uchwała jest poprawnie realizowana. (now)

Życzenia od marynarzy

2 maja odebraliśmy za pośrednictwem armatora — Polskiej Żeglugi Morskiej w Szczecinie, szczególnie egzotyczną depeszę z portu Tubarao w Brazylii.

DO PRACOWNIKÓW KOMBINATU METALURGICZNEGO HUTA IM. LENINA.

W przededniu Hutniczego Święta całej Załozce Kombinatu HiL ślemy z drugiej półkuli naszego globu najserdeczniejsze pozdrowienia. Życzymy dalszych sukcesów, zadowolenia w pracy, satysfakcji z nowego systemu wynagradzania oraz pomyślności w życiu osobistym.

W imieniu całej załogi m/s Huta Lenina i swoim własnym
Kapitan Żeglugi Wielkiej
Bolesław ROMIK

NOWY SYSTEM PŁAC — OBOWIĄZUJE

CIĄG DALSZY ZE STR. 1

W swoich wystąpieniach dyrektor naczelną kombinatu HiL E. Pustówka przewodniczący NSZZ Pracowników KM HiL E. Książkiewicz, I sekretarz K. Miniur i przewodniczący Rady Pracowniczej T. Kucharski wielokrotnie podkreślali, że wprowadzenie nowego systemu motywacyjnego w zasadniczy sposób wpłynie na efekty pracy, wydajność i jakość, jak również rozwiąże problem zatrudnienia.

Nowego systemu nie powinno się traktować jako regulacji płac. Żaden z pracowników po przejściu na nowe stawki nie może stracić, a tylko ci, którzy należycie będą wywiązywać się ze swoich obowiązków w momencie wejścia systemu i w perspektywie mogą zarobić nawet i kilka tysięcy zł. więcej.

W maju liczenie zarobków będzie odbywało się według dawnych i nowych stawek, tak, aby każdy pracownik mógł porównać ile dzięki nowemu systemowi zyskał.

Do systemu wynagrodzeń, jego zasad i struktury będziemy wielokrotnie powracać. (mr)

(B) Na pierwszej stronie dzisiejszego wydania publikujemy dwie bardzo znamienne informacje. W jednej z nich relacjonujemy historyczny akt podpisania umowy między dyrektorem naczelnym i przewodniczącym NSZZ Pracowników KM HiL w sprawie wprowadzenia w kombinacie od 1 maja br. nowego systemu płac w drugiej zapowiadamy wyjazdowe posiedzenie Prezydium Rządu w Hucie Lenina. Obydwa wydarzenia — finał wielomiesięcznych starań i zabiegów — zawdzięcza załoga konsekwentnej pracy i wysiłków kierownictwa gospodarczego, społecznego i politycznego Kombinatu.

Warto pamiętać iż dużą inspiratorską rolę w tym dziele odegrali przedstawiciele władz politycznych Kombinatu. By to uwypuklić, przypominamy fragmenty wystąpień hutniczych przedstawicieli na najwyższych szczeblach partyjnych.

KAZIMIERZ MINIUR I sekretarz KF PZPR;

„(...) Pozwól mi, towarzysze, że w kilku słowach nakreślę sytuację gospodarczą Kombinatu Huta im. Lenina. Jest ona bardzo zła. Obecnie zatrudnia on 31.800 pracowników, podczas gdy w 1980 roku by-

budownictwa mieszkaniowego. Jego realizacja da nam 5.050 mieszkań, ale na pierwsze z nich musimy poczekać do 1987 roku. Osiedle trzeba zaprojektować, uzbudować teren. Do tego czasu niewiele możemy złożyć zaferować, stąd też nasze konkretne propozycje przedstawione stosownym władzom.

Polskie hutnictwo

to ich ponad 39 tys. W roku bieżącym z różnych przyczyn — jest wśród nich jedna dominująca, o której zaraz powiem — odeszło z huty ponad 1.200 osób. Zatrudnienie spadło do poziomu z 1971 roku. Równocześnie od tego czasu dzięki uruchomieniu nowych obiektów, przybyło ponad 8 tys. stanowisk pracy. Mimo tej sytuacji chcemy wydawnie zwiększyć produkcję stali. Łatwo sobie wyobrazić jakiego trzeba wysiłku załogi, by sprostać temu ambitnemu zamierzeniu.

Srednia płaca hutnika w kombinacie, pracującego w bardzo ciężkich warunkach kształtuje się prawie na poziomie średniej krajowej. Ludzie uciekają do innej, lżejszej, bardziej spokojnej pracy. Nasz stan zatrudnienia bardzo szybko się zmniejsza. Drugim powodem odchodzenia ludzi jest brak perspektyw otrzymania w najbliższej przyszłości mieszkania. Mammy w hucie opracowany zakładowy program

W świadczeniach socjalnych i płacowych ze względu na rangę zawodu hutnika oraz znaczenie produkcji stali dla rozwoju gospodarki, hutnictwo powinno osiągnąć 80 proc. bodźców materialnych posiadanych w górnictwie. Ze stali bowiem produkuje się i maszyny rolnicze i buduje domy. Wzrost produkcji stali warunkować będzie postęp gospodarczy wielu innych gałęzi przemysłu i usług.

Muszą być podjęte stosowne decyzje odnośnie całego hutnictwa i również Huty im. Lenina. Osiągnięliśmy barierę krytyczną. Trzy miesiące temu przestaliśmy do najwyższych władz i ministerstwa raport o stanie huty. Do dziś jest on studiowany. Czas ucieka i pora już chyba, zając odpowiednio stanowisko w tej sprawie.”

(XII Plenum KC PZPR, 31. V. 1983)

„...Na XII Plenum Komitetu Centralnego zabierając głos na tej sali

Przed zbliżającym się Świętem Pracy, 27 kwietnia I sekretarz KK PZPR — Józef Gajewicz odwiedził dwa zakłady HiL: Zakład Materiałów Ogniotrwałych i Zakład Wielkopiecowy. Józefowi Gajewiczowi towarzyszyli: I sekretarz KF PZPR — Kazimierz Miniur oraz dyrektor naczelny kombinatu — Eugeniusz Pustówka.

W ZO sekretarz Gajewicz zatrzymał się dłużej przy stanowisku formowania rurek lejowych, gdzie pracują prawie same kobiety. Rozmawiano o warunkach pracy, o niskich zarobkach,

Józef Gajewicz w kombinacie

właśnie pracowników zatrudnionych w akordzie. Od razu w obecności J. Gajewicza padło wyjaśnienie, że już od 1 maja nastąpią zmiany prowadzące w efekcie do tego, że akord będzie preferowany w stosunku do płacy dniówkowej.

W Zakładzie Wielkopiecowym (Wielki Piec nr 2) również rozmawiano o płacach i warunkach pracy, zwracając uwagę na dysproporcje między niezwykle ciężkimi warunkami pracy, a wysokością wynagrodzeń.

Podobnie jak w ZO, I sekretarz życzył załozce z okazji Robotniczego Święta — sukcesów w pracy i w życiu osobistym.

NA WCZASY BEZ ROZDZIELNIKA!

Ośrodek Wczasów i Kolonii Kombinatu HiL informuje, że 3 maja rozpoczął sprzedaż wolną, pozarozdzielnicową skierowań wczasowych do ośrodków dzierżawionych (w kwaterach prywatnych) nad morzem i w górach, wyłącznie na miesiąc czerwiec. Uwaga: przypominamy, że wczasy te są o 20 proc. tańsze niż w ośrodkach własnych huty!

Wyjechać można m. in. do: Szczawy, Piwnicznej, Rytra, Muszyny, Zabrzeża, Kołobrzegu, Świnoujścia, Juraty, Celniewa, Ustronia Morskiego.

Z oferty tej naprawdę warto skorzystać! (jd)

przedstawiłem wiele problemów z którymi boryka się zakład w którym pracuję, czyli Kombinat Huta im. Lenina. Reakcja rządu była szybka i skuteczna za co chciałbym serdecznie podziękować. Jesteśmy w schyłku 1983 r. Za nami rok wyjątkowej pracy i walki o stabilizację społeczno-polityczną załogi, o poprawę warunków do wzrostu produkcji. Za dziesięć miesięcy nie zdaliśmy wykonać dodatkowych, ponadplanowych, postawionych przed nami zadań.

Trend odpływowy załogi udało się zatrzymać, ale dopiero we wrześniu. Dziś jeszcze nie wiadomo na ile sytuacja jest już stabilna.

Ostre niedobory obsad na stanowiskach pracy stały się podstawową barierą poziomu produkcji. Jak dotąd nie są w stanie wywiązać się ze swych zobowiązań przedsiębior-

Kombinat, jak i stopniowe rozwiązywanie problemu oddawania mieszkań dla załogi, choć są dalekie od rzeczywistych potrzeb (...)

(...) Polskie hutnictwo wymaga już nie leczenia a reanimacji. Stal — po węglu — jest w gospodarce narodowej drugim tworzywem warunkującym rozwój innych gałęzi przemysłu. Wzrost produkcji narzędzi rolniczych, rozwój budownictwa mieszkaniowego nie mogą nastąpić bez wzrostu produkcji stali. Chyba, że zamiast pługów produkować zaczniemy sochy. Stąd też w odniesieniu do tego resortu, jego uzdrowienia — konieczne są konkretne uchwały rządu.

Ważnym czynnikiem w naszej gospodarce byłaby rzetelnie dokonana analiza racjonalizacji zatrudnienia, co w naszej hucie

Rządu poświęconego sprawom polskiego hutnictwa. I w tym aspekcie chcę powiedzieć o moim zakładzie. Hutnictwo polskie jest zaniedbane w swej masie, dalekie od nowoczesności. Przez to drogie, uciążliwe dla pracowników, groźne dla środowiska naturalnego. Place w tym zawodzie są nieatrakcyjne, co powoduje ogromne braki w zatrudnieniu. Niepełne obsady prowadzą do szybkiej dekapitalizacji urządzeń, to zaś do pogorszenia jakości i zwiększenia uciążliwości dla pracowników i otoczenia. Krakowski kombinat jest szczególnie zaniedbany. I nie jest to wina ani jego kierownictwa, ani jego załogi. Mimo tego od drugiego półrocza 1982 r. notujemy stały wzrost produkcji przy stałym spadku zatrudnienia. Wykonywane są również plany roku bieżącego. Nadal jednak nie osiągamy, głównie z powodu braku

Drodzy Hutnicy!

CIĄG DALSZY ZE STR. 1

wać zadania Centralnego Planu Roczego, produkując nie tylko więcej ale również lepiej i oszczędniej.

Osiągnięcia roku minionego, a także rezultaty pierwszego kwartału, dowodzą, że hutnicy rozumieją istotę tych potrzeb.

Mimo trudnych warunków spowodowanych głównie poważnymi niedoborami w zatrudnieniu zakłady hutnictwa żelaza i metali nieżelaznych osiągnęły w roku 1983 w stosunku do roku 1982 liczący się przyrost produkcji m. in. ok. 1.100 tys. ton wyrobów walcowanych, 9 tys. km rur stalowych, 12 tys. ton miedzi elektrolitycznej, 8 tys. ton cynku i ołowiu, 2 tys. ton aluminium oraz 24 tony srebra.

Dziękuję Wam, drodzy hutnicy za te wyniki.

Ważne i odpowiedzialne zadania czekają hutników również i w tym roku. Przemysł nasz musi zapewnić m.in. produkcję wyrobów walcowanych prawie o 400 tys. ton blachy stalowej, zimnowalcowanej 80 tys. ton blachy ocynkowanej o 2 tys. ton miedzi, o 10 tys. ton cynku i o 6 tys. ton wreszcie srebra o 30 ton większą od wyników uzyskanych w roku minionym.

DRODZY BRACIA HUTNICY!

Jesteśmy w pełni świadomi, że hutniczy potencjał produkcyjny wymaga ciągłej modernizacji i unowocześniania. Obok wydziałów nowoczesnych, odpowiadających współczesnemu poziomowi technicznemu pracuje u nas w dalszym ciągu wiele zakładów charakteryzujących się zacofaniem technicznym i technologicznym.

Ich praca stanowi również poważne zagrożenie środowiska naturalnego człowieka. Ten stan rzeczy musi ulec zmianie. Stąd też w porozumieniu z działającymi w naszym przemyśle organizacjami społeczno-politycznymi, resort opracował i przedstawił kierownictwu rządu program modernizacji i rozwoju przemysłu hutnictwa żelaza, materiałów ogniotrwałych, koksochemicznego i metali nieżelaznych do roku 1990.

Mimo niezwykle trudnej sytuacji materialnej kraju kierownictwo rządu zdecydowało się zatwierdzić ten program dając tym samym wyraz najwyższego szacunku dla trudu, ofiarności i codziennego wysiłku naszych hutników, uznania dla tego zawodu.

Obecnie przystępujemy do realizacji tego programu i wierzymy głęboko, że znajdzie on wśród naszych załóg, wśród robotników, inżynierów i techników a także kadry kierowniczej hut, swoich gorących entuzjastów.

Pozwólcie, że z okazji waszego święta przekazę Wam i waszym rodzinom, w imieniu kierownictwa ministerstwa i osobiście najlepsze życzenia zdrowia, twórczej pracy i wszelkiej pomysłowości w życiu osobistym.

Niech się święci „Dzień Hutnika”!

Minister Hutnictwa
i Przemysłu Maszynowego
EDWARD LUKOSZ

nie wymaga leczenia a reanimacji

stwa budowlano-montażowe i to zarówno w remontach jak i w robotach związanych z inwestycjami odnowienia i modernizacyjnymi, co nie pozwala osiągnąć zakładanej poprawy stanu technicznego maszyn i urządzeń. Zarówno problem zatrudnienia jak i niedoremontowania urządzeń, przyjęły rozmiary zagrażające realizacji zadań w najbliższej przyszłości (...)

(...) Aby sprostać tym zadaniom, które m. in. wyrażają się przyrostem 160 tys. ton wyrobów walcowanych gotowych muszą być — oprócz zwiększonych wysiłków własnych — spełnione pewne warunki zewnętrzne. Tym problemom, jak również rozliczeniu ustaleń dotyczących roku 1983, poświęcone były dwa spotkania-kierownictwa huty z Komisją Rządową pod przewodnictwem wicepremiera Zbigniewa Szajdy. Podjęte decyzje zapewniają wzrost potencjału budowlano-montażowego, stawianego do dyspozycji

próbujemy robić. Analiza wykazuje, że po wprowadzeniu odpowiednich systemów motywacyjnych możemy osiągnąć poziom produkcji 1980 r. przy stanie zatrudnienia niższym o 10 proc. czyli o 4 tysiące pracowników.

(XIV Plenum KC PZPR, 18—19. XI, 1983 r.)

JAN KOPROWSKI
I sekretarz KZ PZPR
Zakładu Stalowniczego

(...) Jeszcze jeden problem. Właściwe rozłożenie priorytetów. W latach siedemdziesiątych priorytet zyskiwał ten, kto miał większą siłę przebicia. Często rozdzielano je bez ładu i składu. Odczuł to boleśnie zakład, który mam zaszczyt reprezentować. Ta nieprawidłowość nie może się powtarzać. My robotnicy sądzimy, że władze centralne doceniają problem a świadczy o tym zapowiedź wyjazdowego Prezydium

zatrudnienia, naszych zdolności produkcyjnych. Wiemy z kolei, że niektóre nasze wyroby są unikalne w skali gospodarczej, jak choćby blachy zimnowalcowane, karoseryjne, elektrotechniczne i ocynkowane. Czekam na nie przemysł rynkowy i wiele priorytetowych kierunków gospodarki. Coraz mniejsza ilość ludzi daje coraz większą produkcję. Ze zrozumienia i pod pręgierzem potrzeb kraju. Już w tej chwili na jednego pracownika często osiągamy wskaźniki produkcyjne z najkorzystniejszych lat, mimo, że proces hutniczy wyklucza liniową zależność w tym zakresie. Jak długo będzie można jeszcze godzić się z niewykorzystaniem istniejących zdolności produkcyjnych?

(Krajowa Konferencja Delegatów PZPR — marzec 1984 r.)

Spośród wielu wystąpień wybrałmy zaledwie trzy. Sądzimy, że są one najbardziej znaczące i wymowne.

(x)



W DNIU PIERWSZOMAJOWYM



TRYBUNA WYBORCY

Od dzisiaj na terenie naszej dzielnicy rozpoczynają się spotkania konsultacyjne, na których zaprezentowani zostaną kandydaci na radnych do Dzielnicowej Rady Narodowej i kandydaci do Rady Narodowej m. Krakowa. O udział w tych spotkaniach proszeni są mieszkańcy Nowej Huty, będzie bowiem okazja poznania kandydujących na radnych, a także sposobność przedstawienia pilnych i ważnych spraw osiedlowych, o których załatwienie zabiegać będą przyszli radni. W zebraniach wezmą udział przedstawiciele Naczelnika Dzielnicy, dyrekcji i administracji osiedlowej oraz członkowie Dzielnicowego Kolegium Wyborczego.

Podajemy harmonogram spotkań najbliższych kilku dni.

4 MAJA (DZISIAJ). GODZINA 18

Spotkanie w Okręgu Wyborczym nr 4 (osiedla: Szkolne, Zielone, Sportowe). Miejsce spotkania — Klub TPPR „Trojka”, os. Szkolne 5.

Okręg Wyborczy nr 18 (osiedla: Na Stoku, Na Wzgórzach Krzesławickich, Domki

siedla: Centrum D, Handlowe, Spółdzielcze, Kolorowe). Miejsce spotkania — Klub Nauzyciela, os. Handlowe 4.

Okręg Wyborczy nr 10 (osiedla: Niepodległości, XX Leica PRL, Kościuszkowskie). Miejsce spotkania Klub „Centrum” os. Kościuszkowskie 5.

Okręg Wyborczy nr 12 (osiedla: Na Lotnisku, Józefa Strusia). Miejsce spotkania — Szkoła Podstawowa nr 82, os. Kalinowe 17.

Rozpoczynają się spotkania z kandydatami

Jednorodzinne). Miejsce spotkania — Młodzieżowy Dom Kultury, os. Na Stoku 31.

Okręg Wyborczy nr 9 (osiedla: Jagiellońskie, Kazimierzowskie). Miejsce spotkania — Klub M-3, os. Kazimierzowskie 30.

7 MAJA, GODZINA 18

Okręg Wyborczy nr 3 (osiedla: Centrum B, Szklane Domy, Słoneczne). Miejsce spotkania — świetlica osiedlowa, os. Centrum B blok 6.

Okręg Wyborczy nr 5 (osiedla: Centrum C, Zgody, Uroczę). Miejsce spotkania — Klub „Przyjaźni”, os. Zgody 1.

7 MAJA, GODZINA 16

Okręg Wyborczy nr 19 (osiedla rolnicze: Bieńczyce, Mistrzejowice, Krzesławice, Kantorowice, Zesławice, Lubo- cza, Grębałów, Wadów, Lucza- nowice, Ruszeza, Kościelniki). Miejsce spotkania — Urząd Dzielnicowy, os. Zgody 2, sala obrad V piętro.

8 MAJA, GODZINA 18

Okręg Wyborczy nr 7 (o-

Okręg Wyborczy nr 14 (osiedle Tysiąclecia). Miejsce spotkania — Dom Kultury Dzieci i Młodzieży, os. Tysiąclecia 15.

10 MAJA, GODZINA 18

Okręg Wyborczy nr 11 (osiedla: Dywizjonu 303, II Pułku Lotniczego, Domy Studenckie). Miejsce spotkania — Szkoła Podstawowa nr 52, os. Dywizjonu 303.

Okręg Wyborczy nr 13 (osiedla: Wysokie, Kalinowe, Kombatanów). Miejsce spotkania — Szkoła Podstawowa nr 82, os. Kalinowe 17.

Okręg Wyborczy nr 15 (osiedle Złotego Wieku). Miejsce spotkania — Klub „Kuźnia”, os. Złotego Wieku 14.

Okręg Wyborczy nr 1 (osiedla: Hutnicze, Centrum A, Ogrodowe). Miejsce spotkania — Klub „Jędrus”, os. Centrum A, blok 6 a.

UWAGA. Terminy spotkań konsultacyjnych w kolejnych Okręgach Wyborczych podamy w następnym numerze naszej gazety.

CIĄG DALSZY ZE STR. 1

Przewodniczący RD PRON Zbigniew Siatkowski szczególnie serdecznie powitał ludzi trudu tamtych lat; lat romantyzmu pracy, zasłużonych obywateli Nowej Huty. Oni zajęli honorowe miejsca za długim stołem prezydyalnym. Kilku budowniczych — Stefan Junezys, Natalia Woźnica, Zbigniew Starzak — mówiło gorąco o entuzjzmie tworzenia. O walce z czasem, z którym zmagali się ludzie przy pomocy niezawodnych „dziesięciu paleców”. Tu znaleźli oni szansę na własny dom, naukę i chleb.

W tym uroczystym spotkaniu uczestniczyli zaproszeni goście, a wśród nich: wiceprzewodniczący RK PRON,

członek Trybunału Stanu — Andrzej Elbanowski, sekretarz KK PZPR — Jan Czepl, sekretarz KK ZSL — Mieczysław Nowakowski, przewodniczący RN m. Krakowa — Apolinary Kozub, przewodniczący Krakowskiej Rady PRON — Ryszard Zieliński, wiceprezydent m. Krakowa — Jan Nowak, przedstawiciele organizacji chrześcijańskich, PAX — Jan Piotrowski, ChSS — Józef Kossobudzki-Orłowski oraz władze dzielnicy i kombinatu, między innymi pierwszy sekretarz KD PZPR — Zdzisław Kosiński i KF PZPR — Kazimierz Miniur.

Poniżej drukujemy fragmenty wystąpienia Zbigniewa STARZAKA.

Wsi się nie wstydzę...

To, o czym będę mówił, to mała sprawa, taka sobie zwykła historia, która być może nie pasuje do uroczystego dzisiejszego posiedzenia, ale ja przecież też należę do ludzi tamtych lat.

33 lata temu podjąłem pracę przy budowie Nowej Huty. Jako jeden z wielu tysięcy. Najpierw pracowałem jako brygadzysta ślusarzy remontowo-budowlanych przy budowie Zakładów Żelbetonowych, obecnie „Prefabetu”, a później przy budowie Aglomerowni. Ale nie o sobie chcę mówić, lecz o ludziach, młodych, w moim wieku, a miałem wtedy 27 lat i jeszcze młodszych. O dziewczętach liczących po 18, 19 lat. Przybyli tu ze wsi, byli mi bliscy, jako że i ja ze wsi pochodziłem. No cóż, ma się te grabie w dowodzie osobistym, co nie jest hanbą, a zaszczytem.

Mówi się o ludziach tamtych lat, że pracowali z ogromnym entuzjazmem, z poświęceniem, nie licząc godzin. To prawda. A więc dlaczego? Właśnie dlatego, że byli ze wsi, że to była ich jedyna szansa życiowa na swój dom, mieszkanie, zarobek, lepszy byt. Z wiejskich rodzin przyjechały tu do pracy po 2, 3 i 4 osoby. Przy ojcach zostawało jedno.

Młodzi ludzie przeżyli wiejską biedę, ciężkie przednieki, chleb jedzony po żniwach, i to ten tylko od święta. Tu była ich szansa. Trzeba było widzieć tych młodych, silnych mężczyzn, te roześmiane, młodzieńskie dziewczęta z jakim zapalem pracowały, a wieczorami uczyły się alfabetu, jako że wiele nie umiało czytać i pisać.

Uczyły się też zawodu. Na każdym kroku spotykało się operatorów wyciągów, betoniarek, mieszarek. Dziewczyna z kielnią to nie propaganda, to fakt. A pracowało się wtedy najczęściej łopatą. Taczka i łopata to podstawowe narzędzia pracy.

Słynna była wielgachna łopata Józia Semerdy w Łęgu i te ponad 200% normy. Tak się robiło. Dla zarobków oczywiście, lecz o tym się nie mówiło głośno.

Głośno natomiast mówiło się o satysfakcji. To nie, że mieszkało się wtedy w barakach i w nowo wybudowanych hotelach zakładów tytoniowych i później w nowo wybudowanych budynkach osiedli A-1 czy C-1, zamienionych na hotele pracownicze. Pomału zaczęły nowe bloki zapewniać rodziny. Większość tu założonych. A wcale łatwo wtedy nie było. Ubrania, buty, bielizna, kupić było łatwo. Ale garnek — to był

problem. Garnek kupowało się na kartki. A radio? Taki mały „Pionierek”, a później „Aga”, toż to było marzenie.

Wracam jednak do naszej pracy. Pamiętam, że na Aglomerownię dojeżdżaliśmy z Krakowa krytymi „Zisami”. Pewnego dnia, teren zamroził się jednotonowymi wozami z dziwnym pałaniem. Przyjechały całe rodziny. Mężowie z żonami i dziećmi. Przyjechali z lubelskiej wsi. Do kopania fundamentów i wywózki ziemi. Pracowali na akord. Nie liczyli godzin. Zarabiali świetnie, po to zresztą tu przyjechali. Biwakowali pod gołym niebem. Namioty z planek były ich domem. Tam gotowali jeść, tam spali przy parszaniu koni gryzących siano. Budzili się wczesnym rano, a dwie kobiety jeszcze wcześniej, by na ognisku ugotować strawę i wio do roboty.

Byli do jesieni. Zrobili co do nich należało i odjechali. Może nie wszyscy? Nie wiem. Ale to też jest fragment tamtych dni. Dodam jeszcze, jacy byliśmy? Byliśmy sobie życzliwi. Do rzadkości należało uczucie zazdrości. Przecież każdy miał szansę. Chciał się uczyć, to się uczył i zdobywał awans. Chciał więcej zarobić, to wybijał się ciężką pracą i dumnie nosił przy świętach szeroką szarfę z wypisanym procentem normy. I koledzy i koleżanki cieszyli się razem z odznaczonymi, byli z niego dumni.

Na koniec mała refleksja. Dlaczego często nasze dzieci wstydzą się, że ich rodzice pochodzą ze wsi. A rodzice często wstydzą się opowiadać o swojej młodości, o tamtych ciężko przepracowanych latach? Przecież przeszokę z walącego się, drewnianego, krytego strzechą domu, żelazka na węgiel i balii lub kijanki do murowanego, pięknego mieszkania, telewizora, radia, dywanów i pięknych mebli, dokonali sami. Dokonali własnymi rękami, ciężką pracą. Polska Ludowa dała im tylko szansę.

Tak kochani! Nasz socjalizm to myśmy jednak wybudowali i wypracowali. To miasto, ten kombinat, te piękne ulice, autobusy i tramwaje, to socjalizm mojego pokolenia. Jak bardzo pragnę młodym powiedzieć, zachęcić — zamiast narzekać, wściec się do pracy. Zróbcie swoją część, choćby tylko taką, jaką zrobili wasi ojcowie, wasze matki. Nie marnujcie tego, co oni zrobili. Nic nie stoi na przeszkodzie, byście i wy młodzi, pracując dla siebie, zostawili pokoleniu chlubny ślad swojej pracy.

GŁOS MŁODYCH

NA 40-LECIE PRL

Członkowie hutniczej organizacji młodzieżowej zadeklarowali swój udział w obchodach 40-lecia PRL przez podjęcie czynów społecznych. Największą do tej pory akcją było uporządkowanie terenu w os. Strusia i zasadzenie 600 drzewek i krzewów. Sukcesywnie poszczególne zarządy zakładowe zgłaszają terminy i formy prac. Członkowie ZSMP, pracownicy ZK przepracują 60 godzin. 12 maja przeprowadzą prace porządkowe wokół Domu Wypoczynkowego „Kapitan” w Zakopanem. Młodzież z ZM 28 kwietnia uczestniczyła w pracach modernizacyjnych ośrodka wczasowego „Mechanik” w Koninkach. Pracownicy TE, 5 maja w Rabie Niżnej będą malować ogrodzenie i wykonają chodnik wokół basenu kąpielowego. Młodzież z HPR-3 przepracuje 300 godzin przy budowie magistrali EC, biegnącej pomiędzy domem towarowym w Bieńczycach, a szpitalem B. Członkowie Koła nr 3 Ligi Morskiej, działającego pod patronatem ZF ZSMP przepracowali już 72 godziny przy remoncie i konserwacji sprzętu żeglarskiego zlokalizowanego nad Jeziorem Rożnowskim w Bartkowej. W najbliższym czasie mają w planie dokończyć rozpoczętą pracę.

KRAJOWA RADA MŁODZIEŻY HUTNICZEJ

Powstała pod koniec 1983 roku. W listopadzie odbyło się pierwsze spotkanie, na które przybyli przedstawiciele wielu polskich hut. Dziś akces do Rady zgłosiło już 50 zakładów podlegających Ministerstwu Hutnictwa i Przemysłu Maszynowego.

Na to pierwsze spotkanie zaproszono ministra E. Łukosza, który zaakceptował nowo powstały twór. Stwierdził, że oprócz Federacji Hutniczych Związków Zawodowych, także i Krajowa Rada Młodzieży Hutniczej stanie się partnerem do dyskusji. Ministerstwo oczekuje od młodych hutników konkretnych propozycji, przedstawienia wszystkich problemów, które będą rozwiązywane wspólnie.

Po tym typowo organizacyjnym zebraniu, tak jak to zostało ustalone, prezydium KRMH zbiera się raz w miesiącu, aby przedyskutować poszczególne problemy. Organizatorem spotkania jest za każdym razem inny zakład pracy. 25 kwietnia członkowie prezydium gościli w Hucie im. Lenina.

Jakimi sprawami zajmuje się Rada? Na razie opracowywany jest projekt współpracy i współzawodnictwa pomiędzy poszczególnymi zakładami w resorcie hutnictwa i przemysłu maszynowego. Dyskutowano również o racjonalizacji i wynalazczości. Padł wniosek, aby rokrocznie wybierać najlepszy hutniczy projekt racjonalizatorski i aby jego autor był szczególnie honorowany, np. otrzymaniem skierowania na studia. Rozmawiano także o adaptacji społeczno-zawodowej młodych pracowników. Doświadczenia wykazują, że w wielu zakładach pracy program adaptacji pozostaje jedynie programem i nie jest respektowany przez dyrekcje

i kierownictwo. Dlatego komisja zajmująca się tym problemem została zobligowana przez członków prezydium do przygotowania takich zmian w programie, aby w efekcie przyjęcie do pracy przebiegało prawidłowo.

Niemniej ważnym tematem posiedzeń Rady było budownictwo mieszkaniowe. Organizacje młodzieżowe poszczególnych zakładów wchodzących w skład KRMH mają dać odpowiedź ministrowi Łukoszewi, jak realizowane są plany mieszkaniowe, jakiej pomocy w tym zakresie młodzi pracownicy oczekują od Ministerstwa Hutnictwa i Przemysłu Maszynowego.

Zajmowano się także sportem i wypoczynkiem. Zdecydowano, że środo-

wisko hutnicze powinno się zintegrować. Sportowe imprezy będą najlepszą formą poznania młodzieży z różnych zakładów pracy. Odbył się już turniej piłki nożnej, którego organizatorem była organizacja młodzieżowa z huty Zawiercie. W najbliższym czasie miłośnicy tenisa ziemnego staną do rywalizacji. Planowany jest także Rajd Hutników po Beskidzie Żywieckim.

Już niedługo przewodniczący KRMH ZSMP uczestniczyć będzie w posiedzeniach kolegium Ministerstwa Hutnictwa i Przemysłu Maszynowego.

W maju (16-17) zbiorą się członkowie plenum Krajowej Rady, aby przedstawić m.in. E. Łukoszewi opracowane już projekty. W spotkaniu uczestniczyć będzie także minister A. Ornat, przewodniczący ZG ZSMP — Jerzy Jakiernia i wiceprzewodniczący ZG ZSMP ds. młodzieży robotniczej.



W ramach „Dni Leninowskich” w Klubie Młodych odbyło się spotkanie aktywu hutniczej organizacji młodzieżowej z przedstawicielami Wojskowego Okręgu Moskiewskiego Armii Radzieckiej, Grupy Północnej Wojsk Armii Radzieckiej, Warszawskiego Okręgu Wojskowego i jednostek wojskowych stacjonujących w Krakowie.
Fot.: Andrzej MAKUCH

INAUGURACJA
OBCHODÓW

Jeszcze w sprawie „banku leków“

Jak już informowaliśmy, Federacja Hutniczych Związków Zawodowych prowadzi — z dużym pożytkiem dla hutniczej braci — **bank leków deficytowych**. Obejmuje on trudno dostępne specyfiki mające zastosowanie przede wszystkim w leczeniu ciężkich urazów oparzeniowych i mechanicznych, leków przeznaczonych na potrzeby natychmiastowej, doraźnej pomocy. Innymi słowy: bank został pomyślany jako magazyn leków dla ratowania zdrowia lub życia ciężko poszkodowanych przy pracy hutników, leczonych w szpitalach i klinikach, a nie dla indywidualnych pacjentów — hutników.

Tymczasowy asortyment leków stanowią następujące specyfiki: Albumina, Betaizodona, Carbonicillin, Fibrillogen, Humana, Flamazin, Gama-Globulina, Gama-Venin, Gentamycin, Glywenol, Heltion, Mexasae, Pimafucort, Resonium A, Sefril, Solu-Medrol, Solcoseryl, Sylfamydon, Trascolan, Reparil, Altramet, Oxyferriscorbone, Voltaren. Asortyment ten będzie ulegał zmianie w zależności od zapotrzebowania i wymogów terapii farmakologicznej.

Pobranie leków z „banku rezerw“ może nastąpić wyłącznie na podstawie przepisu lekarza z kliniki lub szpitala, w którym leczony jest poszkodowany w wypadku przy pracy hutnik. Jedynie jednak w ilości niezbędnej w krytycznym stanie zdrowia chorego, jeżeli szpital nie dysponuje danym lekiem.

Zapotrzebowanie na leki z „banku rezerw“ nie może obejmować ilości potrzebnej dla całego okresu leczenia. W międzyczasie szpital lub klinika powinny podjąć starania o uzupełnienie brakującego leku, niezbędnego dla dalszego leczenia chorego.

Potrzebne dla doraźnej pomocy leki mogą być pobrane z „banku rezerw“ przez przedstawiciela zakładu pracy chorego lub szpitala, na podstawie zapotrzebowania (według specjalnego wzoru), po uprzednim telefonicznym skontaktowaniu się z kierownikiem „banku rezerw leków deficytowych“.

Całość kosztów związanych z prowadzeniem „banku“ finansuje i rozlicza z zakładami pracy Federacja Hutniczych Związków Zawodowych.

Koszt leku pobranego z „banku“ powinien pokryć zakład pracy chorego, akceptujący zapotrzebowanie, po otrzymaniu noty obciążającej, wystawionej przez Federację.

Leki z „banku“ mogą być pobierane o każdej porze dnia i nocy!

„Bank rezerw leków deficytowych“ dla hutników zlokalizowany jest przy Ośrodku Leczenia Oparzeń w Szpitalu Chirurgicznym nr 2 w Siemianowicach Śląskich, ul. 1 Maja 9. Nr telefonów: 282-346, 282-713 i 282-714 (centrala telefoniczna czynna jest przez całą dobę). Kierownikiem „banku“ jest mgr Zofia Kozibudzka. (jd)

W kwietniu przybyło na koncie huty 100 milionów złotych, o tyle bowiem został przekroczony plan produkcji towarowej Kombinatu. Był to plan trudny i mobilizujący, wyrażał się kwotą 9 mld 970 mln złotych. Wykonany został w wysokości 10 mld. 070 mln złotych. Po dobrym pierwszym kwartale, nieźle rozpoczął się więc drugi kwartał bież. roku.

Największą trudność w skali huty stanowiła praca załogi Zakładu Koksochemicznego. Z powodu braku obsad plan nie został wykonany, a niedobór sięgnął 30 tys. ton koksu. W niewielkim stopniu znalazła się również „pod planem“ załoga Walcowni Zimnej Blach. Generalnie — jeżeli chodzi o wydziały walcownicze huty — wniosek jest taki: plan mógł być zrealizowany w znacznie wyższym procencie, ale w ostatnich dniach kwietnia brak wagonów kolejowych spowodował niemożność wysłania odbiorcom całej gotowej produkcji huty.

Tym razem 100 milionów złotych!

Na podkreślenie zasługują dobra praca wielkopiecowników HIL, stalowników, walcowników z Walcowni Gorącej Blach i z Wydz. Rur Zgrzewanych. Za tę dobrą, ofiarną postawę podziękowania składa załoga huty, za naszym pośrednictwem, dyrektor produkcji mgr inż. Janusz Razowski. A teraz kilka szczegółów o rezultatach pracy huty w kwietniu.

WYROBY SZAMOTOWE — nadwyżka wyniosła 188 ton. **WAPNO PALONE** — plan został wykonany z nadwyżką 2.640 ton.

SURÓWKA — plan został wykonany w 111 proc., dodatkowa produkcja wyniosła 18.357 ton.

BLACHA GORĄCO-WALCOWANA — bardzo dobry rezultat: 107 proc. planu, nadwyżka — 10.544 ton.

BLACHA OCYNKOWANA — dodatkowa produkcja wyniosła 530 ton.

BLACHA OCYNOWANA ELEKTROLITYCZNIE — dodatkowa produkcja wyniosła 60 ton.

RURY ZGRZEWANE — w kwietniu otrzymali ich odbiorcy o 83 km więcej niż zaplanowano.

BLACHA PRADNICOWA — dobrze spisali się bocheńscy hutnicy, którzy wykonali ponad plan 75 ton tej cennej i poszukiwanej na rynku blachy. Jednocześnie przekroczyli plan w asortymencie **PROFILI GIĘTYCH NA ZIMNO** o 211 ton.

W 100 proc. wykonany został plan: stali ogółem, kęsisk, taśm, blachy karoseryjnej, wyrobów Wydz. Mechanicznego, wyrobów kutych i konstrukcji stalowych.

Nie wykonały planu załogi: ZK (30.822 tony niedoboru koksu ogółem, 22.542 tony koksu wielkopiecowego), Aglomerowni (15 tys. ton spieku poniżej planu), Walcowni Drobnej (2,7 tys. ton profili drobnych i 2,2 tys. ton drutu niedoboru), Walcowni Zimnej Blach (580 ton niedoboru blachy czarnej).

REMONTY: normalnie, bez opóźnień, przebiega remont wielkiego pieca nr 3. W Stalowni dobiegają końca duże prace remontowe pomostu roboczego pieca tandem.

Najlepszy — Jerzy Lis

Finał IX wojewódzkiej edycji olimpiady odbył się 28 kwietnia. Jej organizatorem jest ZG ZSMP. W tym roku przebiega pod hasłem „40-lecie PRL“. W wojewódzkim finale uczestniczyło 20 drużyn wyłonionych w trakcie eliminacji na szczeblu zarządów dzielnicowych, gminnych i miejsko-gminnych woj. miejskiego krakowskiego.

Uczestników podzielono na dwie grupy: w pierwszej (startowały osoby z wykształceniem wyższym) zwyciężył **Jerzy LIS**, pracownik Huty im. Lenina, a w grupie drugiej (osoby ze średnim wykształceniem) drugie miejsce zajął **Jacek OPRYSZEK** z Hutniczego Przedsiębiorstwa Remontowego.

Finałiści będą reprezentować województwo krakowskie w konkursie centralnym, który odbędzie się w Białymstoku.

MIESIĄC PAMIĘCI NARODOWEJ

● 25 kwietnia w Klubie Kombatanta odbyło się spotkanie kolektywne i młodzież z Zakładu Mechanicznego z członkami ZBoWiD. Kombatantom wręczono kwiaty.

● Członkowie koła ZSMP DX, 26 kwietnia złożyli kwiaty i zapalili znicze na mogile nieznanego żołnierza (grób znajduje się obok KS „Wanda“).

● Zarząd Zakładowy ZG, w dniach 28.04 — 1.05 zorganizował rajd szlakami walk z bandami UPA. Pod pomnikiem Karola Świerczewskiego złożono kwiaty. Członkowie organizacji ZSMP z ZG upamiętnili także obelisk wokół pomnika komandora Dąbrowskiego, zastępcy dowódcy na Westerplatte.

● Zarząd Zakładowy ZSMP Zakładu Wielkopiecowego oraz organizacji DR zorganizował, jak co roku, spotkanie z członkami ZBoWiD ZS. Młodzież wystąpiła prelekcją, której tematem były wydarzenia z II wojny światowej. Delegacje organizacji młodzieżowej z ZS i DR złożyły wiązanki kwiatów pod pomnikiem w Łęgu.

POTRZEBNI CHĘTNI

NA STANOWISKA

OBRÓBKĘ SKRAWANIEM

Z bardzo cenną inicjatywą wystąpił Dyrektor d.s. Pracowniczych Stefan Niziolek. Ponieważ kombinat ma duże kłopoty z werbowaniem nowych pracowników do pracy na stanowiska obróbki skrawaniem, a także znaczne niedobory pracowników zatrudnionych na tych stanowiskach, szczególnie w ZM i P-67 pomyślał dyrektor Niziolek jest bardzo pożyteczny.

Z dniem 15 kwietnia wprowadza się do stosowania nagrody pieniężne w wysokości 2 tys. zł. za zwerbowanie nowego pracownika do pracy w Kombinacie na stanowiska obróbki skrawaniem. Nagroda ta wypłacana będzie z funduszu DL każdemu pracownikowi kombinatu, który zwerbował nowego pracownika pod warunkiem, że nowo przyjęty przepracuje co najmniej trzy miesiące, licząc od daty rozpoczęcia pracy.

Jest w orkiestrach dętych jakaś siła...

Są ludzie, którzy kochają muzykę Bacha, Mozarta, Chopina, są tacy, najczęściej bardzo młodzi, którzy słuchają tylko muzyki rockowej, są w końcu tacy, co lubią muzykę ludową, kapele podwórkowe. Ile ludzi, tyle muzycznych gustów. Wszyscy jednak chyba odnosimy się z wielką sympatią do orkiestr dętych. Halina Kunicka śpiewała kiedyś, że jest w orkiestrach dętych jakaś siła i coś w tym naprawdę jest. Marsze grane przez te orkiestry mają jakąś magiczną siłę przyciągania. Takiej muzyki słuchają dziadkowie, lubią dorośli, a mali chłopcy w krótkich spodenkach biegają dookoła grających.

Znakomity pomysł przyszedł do głowy pracownikom Ośrodka Kultury KM HIL. Wspólnie z Polskim Związkiem Chórów i Orkiestr organizują plenerowe koncerty orkiestr dętych w Nowej Hucie. Całe przedsięwzięcie wplecione jest w obchody 35-lecia naszej dzielnicy i zasługuje na duże uznanie. Czegoś takiego w Nowej Hucie nie było jeszcze i mamy nadzieję, że ten pomysł spodoba się mieszkańcom i, w przyszłości takie koncerty będą kontynuowane. Na razie będzie to cykl niedzielnych, plenerowych koncertów odbywających się na skwerze przy al. Róż, pomiędzy osiedlami Centrum B, Zgody, Słonecznym i Szklanymi Domami. Organizatorzy zapraszają w każdą niedzielę maja i czerwca, w godz.

16—17 do uczestnictwa w tych koncertach. Wszystkie pod wspólną nazwą — „Orkiestry Dęte w al. Róż“.

Jako pierwsza, 6 maja wystąpi Hutnicza Orkiestra Dęta KM HIL, będzie to koncert inauguracyjny, otwierający cykl. Następnie w kolejne trzy niedziele maja na skwerze przy al. Róż zjawia się Orkiestra Dęta MPK w Krakowie, Orkiestra Dęta Krakowskich Zakładów Sądowych i Orkiestra Dęta Kombinatu Narzędzi Gospodarczych w Sułkowicach.

Liczymy, że koncerty tego typu na stałe zdomowią się w krajobrazie Nowej Huty i będą jedną z wielu ofert (czekamy na następne ciekawe pomysły) spędzenia czasu na wolnym powietrzu.

Zarząd Spółdzielni Mieszkaniowej „Czyżyny“ zawiadamia, że zebranie przedstawicieli członków Spółdzielni Mieszkaniowej „Czyżyny“ odbędzie się 22 maja 1984 r. o godz. 17.00 w Hareówce Klubu Osiedlowego „Jambik“ os. Dywizjonu 303 bl. 43 klatka I, parter.

Bilans Spółdzielni za rok 1983 oraz protokół z zebrania przedstawicieli członków SM odbytego w dniu 31.V. 1983 r. są wyłożone do wglądu w siedzibie Zarządu Spółdzielni, os. 2 Pułku Lotniczego nr 15.

*

Zarząd Spółdzielni Mieszkaniowej „Hutnik“ zawiadamia, że zebranie Przedstawicieli Spółdzielni Mieszkaniowej „Hutnik“ odbędzie się w dniu 24 maja 1984 r. o godz. 12.00 w sali konferencyjnej Urzędu Dzielnicowego — Nowa Huta os. Zgody 2, V piętro. Protokół z ostatniego zebrania przedstawicieli SM „Hutnik“ z dn. 24 i 25 maja 1983 r. — jest wyłożony do wglądu w sekretariacie Zarządu Spółdzielni — os. XX-lecia PRL bl. 13 p. 2.

TYDZIEŃ W DZIELNICY

● W RAMACH OBCHODÓW 40-lecia PRL i 35-lecia dzielnicy funkcjonariusze ZOMO uporządkowali os. Strusia zasadzili ok. 300 drzewek i krzewów. Również 28 bm. czyszczono kożyto rzeki Dłubni.

● DOKONANO JUŻ PODZIAŁU MASZYN i urządzeń dla rolników (w tym ciągników).

● DYREKCJA I SAMORZĄD PRZEDSIĘBIORSTWA ROBÓT WYKOŃCZENIOWYCH Budostal-7 podjęły decyzję o zmianie nazwy zakładu na: Przedsiębiorstwo Budownictwa Specjalistycznego — Budostal.

● W RAMACH JUBILEUSZOWYCH CZYNÓW 5 maja br. będą porządkowane ciągi komunikacyjne oraz malowane ogrodzenia.

● W OS. WZGÓRZA KRZESŁAWIC-

KIE od ponad dwóch tygodni z pekniętej rury wylewa się woda. Jak do tej pory nie ma kto usunąć awarii.

● SKLEP ODZIEŻOWY nr. 233 w os. Uroczym prowadzi sprzedaż artykułów dla dzieci niepełnosprawnych. Zaopatrzenie sklepu jest bardzo dobre. Prawo do nabywania towarów mają tylko te osoby, które przedstawiają w sklepie zaświadczenie o stanie zdrowia dziecka wydane przez przychodnię neurologiczną, rehabilitacyjną, zdrowia psychicznego lub neurologiczną a potwierdzone przez Dział Medycyny-Organizacyjny Specjalistycznego Zespołu Matki i Dziecka przy al. Pokoju 2a.

● WCZORAJ w klubie „Fama“ nastąpiła inauguracja Dnia Klubowego Mieszkańców Hotelu Pracowniczego.

● „CICHY DON“ będą mogły zobaczyć uczniowie w ramach Kina Lektur. Projekcja 7 maja w kinie Sfinks.

● W KLUBIE KUŹNIA odbędzie się 7 maja o godz. 18 „Reberthing“ — wykład i konsultacje Beniamina Czapił w ramach spotkań z psychotrofiką.

● W NCK GOŚCILI w ostatni poniedziałek nowohuckie grupy rockowe. Wy-

stąpiły: King Size, Siły Zbrojne i Fitz Roy. Młodzież naszej dzielnicy czeka na następne takie koncerty.

● KONFRONTACJE '83 w kinach nowohuckich „ruszają“ jutro, 5 maja. Przez dwa tygodnie kina Swit i Światowid gościć będą jedynie, szczęśliwych posiadaczy karnetów.

● POKAZ FILMÓW dla działaczy i pracowników kultury, nauczycieli i bibliotekarzy odbędzie się w kinie Sfinks 10 maja o godz. 14. Będą to nowości Filmoteki Oświatowej Przedsiębiorstwa Dystrybucji Filmów.

● W UBIEGŁYM TYGODNIU na ulicach Nowej Huty odnotowano jedynie trzy wypadki, w których trzy osoby zostały ranne. Były też dwie kolizje. Ostatni tydzień należał więc pod tym względem do spokojnych.

● SPEKTAKL TEATRALNY pt. „Kubus Puchatek“ będą mogły zobaczyć dzieci w klubie Kuźnia w niedzielę, 6 maja o godz. 16.

● DRUGI ETAP AKCJI „Posesja“ zakończony. Pracownicy Miejskiej Służby Porządkowej oceniają go pozytywnie.

● „DZIEŃ ZWYCIĘSTWA, Weterana

i Hutnika“ obchodzony będzie przez Klub Kombatanta i zaproszonych Gości w Szkole Muzycznej. Impreza odbędzie się 9 maja o godz. 17.30, a wystąpi w niej Mieczysław Święcicki i wielu innych artystów scen krakowskich.

● W KLUBIE KOMBATANTA, 7 maja z cyklu Studium wiedzy historycznej odbędzie się spotkanie z dr Ireną Paczyńską, temat — „Walka o Polskę w czasie II Wojny Światowej“.

● DKF „KROPKA“ zaprasza dzisiaj, 4 maja do kina Sfinks na film jugosłowiański „Kto tam śpiewa“.

● DZISIAJ ODBĘDZIE się spotkanie kierownictwa Kombinatu HIL z matkami hutników, których co najmniej troje dzieci pracuje w kombinacie.

● STANIAŁY WARZYWA: pomidory są już po 450 zł, ogórki po 200. Podrożały natomiast jabłka.

● KONIEC KWIEŚNIA przyniósł „zastręśnienie“ ślubów. I tak 28 kwietnia pracownicy USC w Nowej Hucie połączyli małżeńskim węzłem prawie trzydzieści par.

● WIOSENNE, KOLOROWE PARASOLE pojawiły się znowu przed „Arkadią“.

W pochmurne dni kombinat wygląda przynębiająco i posepnie. Wśród stalowych konstrukcji i rusztowań snują się różnokolorowe dymy, tumany pyłu wzniecają koła ciężarów. Monotonny poszum przepływających rurociągami gazów. Beżadna płytanina rur, porożrzucane kawałki blachy, betonowe elementy konstrukcyjne, pordzewiałe kształtowniki. Jak dla Wiktora Hugo podziemne kanały Paruży, tak i ten widok może przypominać wnętrze Lewiatana. Ale i w promieniach wiosennego słońca huta nie pięknieje.

W tym pooranym kominami krajobrazie pracują ludzie. Ci znani z kolorowych folderów — ubrani w azbestowe kombinizony strażnicy wielkiego pieca i ci, na których oko obiektywu spoczywa rzadziej — spawacze, monterzy, koksochemicy, kolejarze, wytopiacze, kierowcy, lekarze, urzędnicy i kilkaset jeszcze innych profesji. Co ich

ZNAKI ZAPYTANIA

Stalowe krople potu

trzyma w hucie? Dlaczego mimo tak licznych niedogodności pracują tu niekiedy po trzydziści i więcej lat. Wyższe niż gdziekolwiek indziej w Krakowie zarobki? Niewątpliwie tak, choć na pewno nie tylko.

Rozmawiam z człowiekiem, który pracował w Hucie, gdy miałem kilka lat. Wie pan — powie mi — właściwie przez wszystkie te lata nie pomyślałem o tym, by rzucić to wszystko i odejść do innej pracy. Kobieta wspominając męża powiada „huta była jego życiem”. Słowa te zamykają kilkudziesięcioletni, codzienny i jakże mało efektowny trud. Jest bardzo wielu takich ludzi — spojrzcie na wkładkę z nazwiskami tegorocznych jubilatów, jeżeli możecie, spojrzcie tu ich było w ubiegłym roku, kiedy to „petitem” wydrukowano całe kolumny nazwisk ludzi, którzy przepracowali w hucie dłużej niż ćwierć wieku. Obchodzą swoje święto — oni i ich koledzy, których jubileusze są skromniejsze. O wielu z nich można powiedzieć tylko tyle, że w hucie jest ich praca a ona jest częścią ich życia. Tylko tyle i tak wiele zarazem. I nie ma po tych słowach potrzeby odpowiadania na pytanie co ich trzyma w kombinacie, powiedzieliśmy już wszystko. Ich jest Dzień Hutnika — ludzi, których pot zamienia się w stal.

ADAM KADER

Jeszcze nie brzęczą butelki z mlekiem potracane przez roznościcieli. Jeszcze nie słychać tramwajowych wozów rozpoczynających swój poranny koncert. W mieszkaniu FRANCISZKA BIAŁKA, 52-letniego garowego Wielkich Pieców HIL, rozbrzmiewa o 4.30 dzwonek budzika. Tak jest zresztą tylko na początku zmiany w kalendarzu ruchu czterybrygadowego: później i budzenie niepotrzebne. Sam zrywa się na nogi o 4.30 rano.

Choć krząta się po mieszkaniu, aby nie zbudzić żony — przygotowuje sobie skromne śniadanie. Nigdy rano nie ma apetytu. Ogolony, umyty, gotowy do drogi sięga w przedpokoju po paczuszkę z „wałówką”, którą zawsze dzień wcześniej przygotowuje mu żona Stanisława. Zbiega po schodach mieszkania przy ulicy Lublańskiej w Krakowie (dostał je dawno, na początku swej hutniczej kariery), zmierza do autobusu linii 132, którym dostanie się aż pod bramę kombinatu. Tutaj przesiadka na hutniczy wehikuł i już w gronie wielkopiecowników udaje się na wydział.

Żelazne, stronne schodki na pomost hali lejniczej — teraz, od wielu już lat, powierzonego jego pieczy wielkiego pieca nr 1 Kombinatu HIL. Stąd



jeszcze tylko kilkanaście schodków do szatni. Po chwili, w gronie kolegów-wytopiaczy (dawniej mówiono o nich garów, ale nazwa ta żadnemu prawdziwemu hutnikowi ujemnie nie przynosi: wszak był, jest i pozostanie gar pieca) — idzie na swe stanowisko pracy. Mieści się ono u stóp olbrzymia, w blasku hutniczych ogní, jak powie poeta, albo w dymie, pyłu i kurzu — jak wskazuje na to proza życia w połączeniu z codzienną praktyką.

Zanim przystąpi do pracy bierze do ręki swe „instrumenty” (sam tak właśnie, żartobliwie, ale i z ironią, nazywa narzędzia swojej pracy), przy wielkim piecu. Stanowią je: żelazna brecha, łyżka i łopata.

Tak było 28 lat temu, gdy zaczynałem — mówi Franciszek Bialek, garowy wielkiego pieca nr 1 — tak jest i dziś, bez najmniejszej zmiany. Wiele upłynęło wody w pobliskiej Wiśle, a pracy garowych nikomu nie udało się zmechanizować. Nie nie zrobiono, aby ulżyć naszej ciężkiej doli.

Kto jej nie zna, ale to już od autora, a nie od garowego, niechaj wie, że nie ma cięższej pracy w hucie, chyba może tylko w Koksowni.

— Dochodzi godzina szósta: zaraz będzie spust surówki z pieca, a potem to samo co dwie godziny — o 8, 10 i 12. Spust o godzinie 14 przekażemy już w ręce naszych kolegów zmienników — mówi Bialek. — Ten dwugodzinny cykl wyznacza rytm naszej codziennej pracy i zmusza do wysiłku.

Gdyby było nas więcej! Ale nie, do pracy garowego nikt się dziś nie garnie. Miałem raz młodego człowieka, którego uczyłem zawodu. Nawet chętny był do roboty. Długo jednak nie wytrzymał. Odszedł w poszukiwaniu lejszej pracy. Dziś, garowi to sami starsi wiekiem ludzie.

Spoglądam po hali i znajduję potwierdzenie tych słów — tylko jeden młody człowiek pojawia się w polu mego widzenia.

Co trzeba zrobić, aby spust odbył się prawidłowo? Wiele jest czynności, a każdą z nich wykonać trzeba w żarze bijącym od pieca, w chmurze dymu i pyłu. Złapać oddech jest bardzo trudno. Ja sam, już po godzinie, muszę rzucać się ucieczką do pomieszczenia aparatury kontrolno-pomiarowej, gdzie chłodniej, spokojniej i gdzie po prostu można oddychać. Koryta spustowe muszą być czyste, jak to się mówi — drożne. Jakakolwiek przeszkoda może spowodować trudności z odprowadzeniem płynnego metalu wskazaną mu drogą, od otworu spustowego pieca, do pożątej kadzi podstawionej na torach.



Taksujący otoczenie rzut oka i czterech odzianych w azbest ludzi zbliża się do pieca. Chwytają wiertarkę, całym wysiłkiem ramion pchają urządzenie w otwór spustowy pieca. Pot zalewa im oczy. Mdleją ręce, ale nacisku zwolnić nie można. Przeciwnie, trzeba pchać coraz mocniej. Dobrze zresztą, że tym razem otworu dodatkowo nie trzeba jeszcze przepalać tlenem.

Wierci się więc uparcie i z wysiłkiem coraz głębiej i głębiej. Wierci dotąd, aż halę lejniczą rozjaśnia pomarańczowa łuna. Tryskają fajferki iskier. Prycha płynny metal i bulgocąc spływa w labirynt koryta spustowego. Gotująca się lawa jak wodospadowy potok ginie w celuściach kadzi.

Franciszek Bialek obciera pot z czoła. Uwalnia się z azbestowego ubrania i mówi:

— Powinno nas być sześciu. No, — poprawia się — co najmniej pięciu. Zwykle jednak jest nas tylko czterech, a bywa, że tylko trzech. Bardzo trudno pracować: Trzeba z całej siły szarpać wiertarkę, aby ją popchać i zrobić otwór. Jak już surów-



ka płynie, to trzeba pilnować, aby nie drogi, aby trafiała gdzie trzeba.

Garowy sięga do skrzynki po butelkę z „stynką”. — To już ósma dzisiaj — mówi d — Niewiele, bo jest chłodno, przewiew, wytrzymał. Są takie dni jednak, naturalnie, że wypijam po 30 butelek mineralnej, niezdrowo...

Zaglądam do kantorka na końcu hali: j z zaopatrzeniem? Stoi kilka skrzynek z „K ka” — najbardziej lubianą przez wytopiaczy. Stoi też dymion z sokiem wielowocowym, nie brakuje.

Moje zainteresowanie spostrzega Bialek koledzy z szczyty: Franciszek Zajac, Józef Kazimierz Kowalski.

— Woda dziś jest, ale w największe upały neralną trudno, a „hutniczej” po prostu n my. Soku pełny dymion, lecz zawartość tro sfermentowała. Nie, tym sokiem nie ma się chwycać...

Po spuszczeniu koryt (robi się to czasem sprężonego powietrza, najczęściej jednak Wykładanie ich specjalną masą, której cały dostarczam w betonowym bunkrze pod nan czerpie się ją mechaniczną łyżką. Poprawian ny i „kadłubka”.

— Praca ta nie jest specjalnie ciężka, ale cza gorąca. Rynny wprowadzie chłodzi się wo naprawia się je zawsze gorące: nigdy nie wystygnać. Robota ciągle nas goni...

Około 10.45 — wreszcie chwila wytł Franciszek Bialek bierze swą przyniesioną „wałówkę”, idzie do wydzielowej stołówki siłek. Je się tutaj na stojąco, nie ma żadne pierania się przy stolikach. Dzisiaj jako re cyjne danie jest fasolka po bretońsku. Si Wzmocnia siły. Do tego — kanapki przyn z domu. Butelka mineralnej i znowu na st sko pracy.

Jest spokój, żadnej awarii, nic niespodzie się nie dzieje. O tyle łatwiej wielkopiecow Plan dla wielkiego pieca nr 1 został ustał 1.620 ton surówki. Wykonano go z 62-tonow wyżką. Tak spisuje się ten „staryszek” — r szy i najmniej z wielkich pieców huty. N racie zasypowem ma już nieszczelności, a w ciśnieniem trzeba hamować. Załoga garowy jednak zadowolona, a wraz z nią majster Z Tokarczyk.

Dochodzi godzina 14. Wybrudzeni, zmęczeni kazuja piec w ręce kolegów. Bialek pnie si schodami do szatni. Kąpie się, przebiera i

KRONIKA 35-LECIA

ROK 1955

- 4 LUTEGO. Pierwszy próbny spust stali z pieca martenowskiego nr 1.
- 8 MARCA. Minister Kultury i Sztuki Włodzimierz Sokorski podpisał decyzję o utworzeniu Teatru Ludowego w Nowej Hucie. W miesiąc później powołano kierownictwo teatru. Dyrektorem i kierownikiem artystycznym została Krystyna Skuszanka.
- 15 KWIEŹNIA. Rozpoczęła produkcję Walcownia Zgniatacz Huty im. Lenina.
- 27 KWIEŹNIA. Pierwszy spust stali z pieca martenowskiego nr 2.
- 1 CZERWCA. Otwarty został Zakładowy Dom Kultury Huty im. Lenina.
- 14 LIPCA. Załoga Wydziału Konstrukcji Stalowych HIL jako pierwsza zameldowała o wykonaniu planu 6-letniego.
- 22 LIPCA. Czynem społecznym młodzieży oddano do użytku stadion sportowy na Suchych Stawach.
- 23 LISTOPADA. Otwarto Dzielnicową Bibliotekę Publiczną w os. Stalowym w bloku nr 12.
- 3 GRUDNIA. Odbyło się otwarcie Teatru Ludowego. Premierowym spektaklem była sztuka Wojciecha Bogusławskiego „Krakowiacy i Górale” według inscenizacji Leona Schillera.
- 17 GRUDNIA. Dokonano rozruchu Walcowni Gorącej Blach w HIL.

ROK 1956

- 23 LUTEGO. Z Huty im. Lenina wyruszył pierwszy transport blachy.
- 12 MAJA. Oddano do użytku kino „Świt” w osiedlu C-1 (Teatralne).
- 14 LIPCA. Otwarcie nowej kawiarni „Stylowa” (os. Centrum C).
- 22 LIPCA. Odbyły się I Dni Młodości Nowej Huty — wielki festyn młodzieży zorganizowany przez młodzież szkolną i robotniczą.
- 6 SIERPNIA. Oddano do eksploatacji wstępnej czwartą taśmę spiekalniczą.
- PAŹDZIERNIK. Prezydium Rządu uchwaliło o ustanowieniu odznaki „Budowniczy Huty im. Lenina”.
- 27 GRUDNIA. Zakład Koksochemiczny wyprodukował dwumilionową tonę koksu.

Jest to zupełnie sporadyczny i wart odnotowania przypadek: jubileusz 50 lat pracy zawodowej, jednocześnie także lat walki zbrojnej! Obchodzi go WŁADYSŁAW BUJAK, długoletni i zasłużony pracownik naszej huty, dziś już zażywający odpoczynku.



50 lat Władysław

Postać pełna jeszcze werwy i życia. Władysław Bujak ani myśleć nie chce o spokojnym życiu

emeryta: wprost przeciwnie, planów i zamierzeń — na dziś i na jutro ma pełno. Zadziwia żywotnością.

Bardzo wcześnie, jako młodego chłopca, trudne warunki życia zmusiły do pracy. Potem wszystko co w życiu zdobył i osiągnął łączyło się już z pracą zawodową. Był, jak to się mówi, na wozie i pod wozem. Pełnił odpowiedzialne funkcje m. in. zaopatrzeniowca, technika normowania, remontowca. Nosił na sobie mundur wojskowy Armii Radzieckiej, a potem — Ludowego Wojska Polskiego. Walczył o wolną i demokratyczną Polskę. Dla Ojczyzny przelewał krew — ciężko ranny w boju pod Warszawą zakończyć musiał przedwcześnie swój szlak bojowy rozpoczęty w 1943 roku wcieleniem do Armii Radzieckiej we Lwowie.

Należy do grona budowniczych krakowskiej huty i do grona jej

załogi wspom Walco trudny chych, się ni się dz min g niej n i troi mi pr To pozost sie gd hucie gdy ty — któ wo po odejść chcial trzebn A gdy go pr z wła stawie chocia

ń garowego

ust
dzi-
emy
ówi
ym
ga-
nto-
wet
rzy-
Dzi-

tych
ę w

aw-
nich
eca,
bar-
ato-

kon-
niej
sto-
żne.
rud-
aza-
po-



ka płynie, to trzeba pilnować, aby nie zmyła drogi, aby trafiła gdzie trzeba.

Garowy sięga do skrzynki po butelkę z „Krystynką”. — To już ósma dzisiaj — mówi do mnie. — Niewiele, bo jest chłodno, przewiew, można wytrzymać. Są takie dni jednak, naturalnie w lecie, że wypijam po 30 butelek mineralnej, ale to niezdrowo...

Zaglądam do kantorka na końcu hali: jak jest z zaopatrzeniem? Stoi kilka skrzynek z „Krystynką” — najbardziej lubianą przez wytopiaczy wodą. Stoi też dymion z sokiem wielowocowym. Napoi nie brakuje.

Moje zainteresowanie spostrzega Bialek i jego koledzy z szczyty: Franciszek Zajac, Józef Kościec, Kazimierz Kowalski.

— Woda dziś jest, ale w największe upały o mineralną trudno, a „hutniczej” po prostu nie lubimy. Soku pełny dymion, lecz zawartość trochę już sfermentowała. Nie, tym sokiem nie ma się co zachwycać...

Po spuście — nowe, zwykłe, rutynowe czynności. Czyszczenie koryt (robi się to czasem strugą sprężonego powietrza, najczęściej jednak łopata). Wykładanie ich specjalną masą, której cały wagon dostrzegam w betonowym bunkrze pod nami: stąd czerpie się ją mechaniczną łyżką. Poprawianie rynny i „kadłubka”.

— Praca ta nie jest specjalnie ciężka, ale dokuczająca. Rynny wprowadzić chłodzi się wodą, ale naprawia się jej zawsze gorące: nigdy nie zdąży wystygnąć. Robota ciągle nas goni...

Około 10.45 — wreszcie chwila wytchnienia. Franciszek Bialek bierze swą przyniesioną z domu „wałówkę”, idzie do wydzielonej stołówki na posiłek. Je się tutaj na stojąco, nie ma żadnego rozpięcia się przy stolikach. Dzisiaj jako regeneracyjne danie jest fasolka po bretońsku. Smaczna. Wzmocnia siły. Do tego — kanapki przyniesione z domu. Butelka mineralnej i znowu na stanowisko pracy.

Jest spokój, żadnej awarii, nic niespodziewanego się nie dzieje. O tyle łatwiej wielkopiecownikom. Plan dla wielkiego pieca nr 1 został ustalony na 1.620 ton surówki. Wykonano go z 62-tonową nadwyzką. Tak spisuje się ten „staruszek” — najstarszy i najmniejszy z wielkich pieców huty. Na aparacie zasypowym ma już nieuszczelnności, a więc i z ciśnieniem trzeba hamować. Załoga garowych jest jednak zadowolona, a wraz z nią majster Zygmunt Tokarczyk.

Dochodzi godzina 14. Wybrudzeni, zmęczeni przekazują piec w ręce kolegów. Bialek pnie się znów schodami do szatni. Kąpie się, przebiera i następ-

nie wraca do domu. Czekają na niego żona, córka i dwoje wnucząt — Robert i Jadzia. W tym gronie bardzo szybko zapomina o pracy. Siadając do stołu, do obiadu, rozpoczyna popołudnie, które od dawna już przeznacza wyłącznie na wypocinek, na sprawy domowe. Bawi się z dziećmi. Idzie na spacer. Ogląda program telewizyjny.

Tak wygląda dzień garowego Franciszka Białka, jednego z wielu krakowskich hutników, doświadczonych fachowca z 31-letnim stażem pracy w HIL.

A jak było na początku jego zawodowej kariery, którą uwieńczyć ma niebawem wysokie odznaczenie państwowe przyznane mu z okazji Dnia Hutnika 1984? Myślę, że warto i trzeba do tego okresu jeszcze powrócić.

Hutnik-gospodarz: to on właśnie na tej ziemi, na której dziś pracuje w hucie, urodził się. Zakład pracy, przynajmniej w części, sam sobie zbudował! Pochodzi z Kościelnika koło Ruszczy. Kiedy zobaczył fundamenty wielkiej budowli wychodzącej z ziemi, uległ czarowi tej inwestycji. Został budowniczym-betoniarzem, członkiem słynnej wówczas brygady Tadeusza Baka w ZB-2 „Wielkie Piece”. Własnymi rękami budował fundament pod wielki piec nr 1, na którym dzisiaj gospodarzy. A potem była Sikownia, był Zgniatacz, była Walcownia Gorąca Blach.

W 1956 roku usłyszał o możliwości przekwalifikowania się na hutnika: był jednym z pierwszych, którzy podjęli decyzję. I tak oto osiągnął ogromny staż pracy garowego, a wraz z nim szacunek ludzi.

Dzieci: synowie i córka, już dawno się usamodzielnili, założyli swe rodziny. Obaj synowie pracowali zresztą, idąc w ślady ojca, w hucie. Jeden z Wydziału W-17, drugi w Wydziale W-3. Przeszli jednak do innej pracy. Ojciec nie wie, co to bułmelka. Ba, przez wiele lat nie opuścił ani jednego dnia pracy z powodu choroby. Czuje się dobrze — twardy z niego hutnik. Zarabiał nieźle, dla przykładu, za ub. miesiąc wziął 30 tysięcy. Teraz będzie lepiej: właśnie majster powiedział, że dostaje podwyżkę, z 49 na 75 złotych za godzinę. Lżej się będzie żyło, ale czy z podniesieniem zarobków najlepszym naszym hutnikiem aż tak długo trzeba było czekać?

Pytaniem, może retorycznym, ale bardzo ważnym, kończę ten hutniczy reportaż z Wielkich Pieców.

JERZY DANEK



Fot. ST. GAWLIŃSKI

nt Władysław Bujaka

rwę i
ni my-
życiu

emeryta: wprost przeciwnie, planów i zamierzeń — na dziś i na jutro ma pełno. Zadziwia żywotnością.

Bardzo wcześnie, jako młodego chłopca, trudne warunki życia zmusiły do pracy. Potem wszystko co w życiu zdobył i osiągnął łączyło się już z pracą zawodową. Był, jak to się mówi, na wozie i pod wozem. Pełnił odpowiedzialne funkcje m. in. zaopatrzeniowca, technika normowania, remontowca. Nosił na sobie mundur wojskowy Armii Radzieckiej, a potem — Ludowego Wojska Polskiego. Walczył o wolną i demokratyczną Polskę. Dla Ojczyzny przelewał krew — ciężko ranny w boju pod Warszawą zakończyć musiał przedwcześnie swój szlak bojowy rozpoczęty w 1943 roku wcieleniem do Armii Radzieckiej we Lwowie.

Należy do grona budowniczych krakowskiej huty i do grona jej

załogi eksploatacyjnej. Najmiej wspomniać dziś okres budowy Walcowni Slabing. Mówi: to był trudny egzamin dla budowniczych, trud, którego zapomnieć się nie da. Był ruch, ciągle coś się działo nowego, a jeden termin gonil drugi. Nigdy już później nie musiałem tak się dwoić i troić, aby dobrze powierzoną mi pracę wykonać...

To umiłowanie ruchu i pracy pozostało mu na zawsze. W czasie gdy takie modne stały się w hucie wcześniejsze emerytury, gdy tylko o tym się mówiło, on — który największe miałby prawo po tylu latach ciężkiej pracy odejść w stan spoczynku, ani nie chciał o tym słyszeć. Jestem potrzebny, zawyrokowałem, pozostaję! A gdy wybiła godzina normalnego przejścia na emeryturę, sam, z własnej woli zabiegając o pozostawienie go w pracy, jeszcze chociaż rok. Miał to i owo do

zrobienia. Plan jaki sobie założył musiał być wykonany!

Inwalida wojenny II grupy. Kawaler wielu wysokich odznażeń państwowych, medali bojowych i wyróżnień. Wśród barwnych baretek odznaczeniowych jakie czasem, w największe święta, pojawiają się na jego kombatancim mundurze, zwraca uwagę Krzyż Walecznych, Medal za Odrę, Nysę i Bałtyk, Medal za Warszawę oraz Krzyż Kawalerski Orderu Odrodzenia Polski.

Z okazji hutniczego święta tradycyjnych „Stu lat” życzy jubilatowi nasza redakcja. (jd)

Fot. ST. GAWLIŃSKI

*

W następnym numerze „GNH” opublikujemy pełną listę pracowników kombinatu, którzy otrzymali nagrody jubileuszowe z tytułu 50-, 45-, 40-, 35- i 30-lecia pracy zawodowej.

— Okres odbudowy kraju ze zniszczeń wojennych. W Biurze Projektów Hutnictwa „Biprohut” trwają dyskusje, czy rozbudowywać stare, istniejące huty, czy postąpić inaczej: zbudować wielką nową hutę, taką która dałaby produkcję całego przedwojennego hutnictwa.

Trzyletni plan odbudowy kraju przynosi duże sukcesy. Kreśli się śmiało założenia sześciolatki. Plan jest już prawie gotowy, a sprawa Nowej Huty ciągle pozostaje nie rozstrzygnięta. W „Biprohucie” rozpatruje się jeszcze propozycję zbudowania huty „milionowej” według planu amerykańskiego, przywiezionego z wojennej tułaczki przez jednego z polskich inżynierów. Nie ma kto jednak dostarczyć maszyn i urządzeń. Odzywają się głosy, że krajowi potrzeba więcej stali. Na początek przynajmniej półtora miliona. Wreszcie zapada decyzja. Umożliwia gospodarcza polsko-radziecka zawarta w styczniu 1948 roku kończy okres wstępnych dyskusji i rozważań. Urządzenia dla Nowej Huty dostarczy nam ZSRR, tam też szkolić się będzie 700 fachowców polskiego hutnictwa. Projekt huty zostanie opracowany przez Biuro Projektów „Gipromaz” w Moskwie. W marcu 1949 r. powołane zostaje do życia nowe przedsiębiorstwo: Przedsiębiorstwo Państwowe Wyodrębnione „Nowa Huta”, na czele którego staje dotychczasowy dyrektor Działu Projektowania Nowej Huty mgr inż. JAN ANIOŁA.

Takie oto były początki powstania dzisiejszego Biura Studiów i Projek-

trudnościach związanych z jej przeprowadzeniem, niech zaświadczy fakt, że cała ta kolosalna operacja odbywać się będzie bez przerwania produkcji. Walcownia Gorąca Huty im. Lenina jest bowiem jedynym tego typu zakładem w kraju, produkującym wsad dla Walcowni Zimnych. Wyraźnie odczuwalny deficyt blach zimnowalcowniczych na krajowym (i nie tylko) rynku nie pozwala na okresowe chociażby zamknięcie tej walcowni. Pierwsze prace już się rozpoczęły, a całość ich zakończenia przewiduje się na początek lat dziewięćdziesiątych.

Długa jest lista opracowań projektowych wykonanych w Biurze Studiów i Projektów Hutnictwa „Biprostal” dla naszego kombinatu. Nauka pobrana u fachowców radzieckich, studiowanie przez nich zaprojektowanych rozwiązań technicznych, uczestniczenie w przygotowaniu placów budów, udział w wykonawstwie w roli kierowników odcinków i nadzorców zaowocowały potem w formie wielu znakomitych odważnych nowatorskich projektów, dostosowanych jednak do realiów tamtych czasów. Najpierw projekt budowy części metalurgicznej kombinatu o zdolności produkcyjnej 1,5 mln ton stali rocznie, w 1956 r. — do-

W SŁUŻBIE HUCIE

tów Hutnictwa „BIPROSTAL”, biura które w zasadzie stworzyło kombinat Lenina, a które do dnia dzisiejszego pracuje dla niego, projektując wciąż nowe inwestycje, opracowując procesy remontowe i modernizacyjne. Dzisiaj „Biprostal” jest firmą znaną i uznaną nie tylko w kraju, ale i za granicą. Firma wykonująca wiele prac dla kilkunastu hut krajowych, współpracująca z wieloma firmami zagranicznymi

Cenne wydają się te prace inżynierów z Biprostalu, które dotyczą ochrony środowiska, zagospodarowania odpadów przemysłowych i rekultywacji terenów zniszczonych. Biuro specjalizuje się w projektowaniu konstrukcji stalowych dla budownictwa przemysłowego, ale także nadzoruje realizację zaprojektowanych obiektów i instalacji przemysłowych, oferuje doradztwo techniczne, ekonomiczne i organizacyjne przy imporcie maszyn, urządzeń lub linii procesowych. W ciągu tego 35-lecia na deskach projektantów powstało ponad 106 tysięcy prac, inżynierowie biura są twórcami 50 patentów. W obecnych trudnych czasach, ze względu na znaczne ograniczenia inwestycyjne zapotrzebowania na wykonywanie nowych projektów wyraźnie zmalały, skurczyła się więc z konieczności kadra inżynierska z 1200 w początkach lat siedemdziesiątych do 520 w tym roku.

W opracowaniu znajduje się właśnie projekt — wizja huty im. Lenina roku 2000, szczegółowy plan modernizacji istniejącego zakładu. W pracy myśli się na przykład o wyeliminowaniu pobierania wody przez kombinat z zewnątrz, o nowej gospodarce siłownianej, o wykorzystaniu być może energii jądrowej. Na pierwszy ogień idzie przedsięwzięcie olbrzymiego kalibru, modernizacja Walcowni Gorącej Blach. Ta pracująca od 1956 r. walcownia, zakupiona w ZSRR, spisywała się przez długie lata znakomicie. Zaprojektowana na milion ton wyrobów walcowanych rocznie, stanowiących wsad do produkcji blach zimnych szybko przekroczyła planowaną wielkość, dając w pewnym okresie nawet 2,5 miliona ton. Ząb czasu zrobił jednak swoje, mocno eksploatowane urządzenia i agregaty nie dawały już gwarancji uzyskania wymaganych tolerancji materiału gorąco walcowanego, pojawiło się coraz więcej odpadów.

Zespół projektantów z „Biprostalu” opracował więc kompleksowe rozwiązanie modernizacyjne, wymieniony będzie w zasadzie cały park maszynowy, na starych fundamentach zbuduje się nowe klatki itd. O skali i rozmachu owej modernizacji a także olbrzymich

przewodzenie do rozbudowy huty do zdolności produkcyjnej 3,5 mln ton rocznie, dwa lata później — projekt Walcowni Profili Drobnych na 650 tys. t. rocznie i Wytwórni Rur Zgrzewanych najpierw do 100 tys. ton, a potem 300 tysięcy t. na rok. W 1965 r. według zamysłu konstruktorów „Biprostalu” powstaje kompleks stalowni konwertorowej z 2 konwertorami. Rok później następuje dalsza rozbudowa huty z 3,3 mln t. na 5,5 mln. Przyczyniło się to do intensyfikacji procesów produkcyjnych oraz uruchomienia nowych, wysokowydajnych jednostek produkcyjnych. W 1968 przekazano do eksploatacji I etap potężnej Walcowni Slabing, a w roku następnym — Walcownię Gorącą Taśm. Za największe jednak osiągnięcia zawodowe projektanci z „Biprostalu” pociągają sobie zaprojektowanie Walcowni Zimnych Blach nr 2, zwanej walcownią blach karoseryjnych oddaną do eksploatacji w 1974 r. i Walcowni Blach Elektrotechnicznych-transformatorowych dwa lata później w Bochni.

350 tys. t. blach karoseryjnych rocznie w niedługim czasie okazało się o wiele za mało, przeto do projektu wniesiono poprawki, ustalając realną zdolność produkcyjną na dwa razy tyle. W przyszłości Walcownia Blach Karoseryjnych ma produkować swoje wyroby wielkości miliona ton rocznie. Zakładem pozostającym bez wątpienia największym osiągnięciem projektantów z „Biprostalu” jest Zakład Przetwórstwa Hutniczego — Walcownia Blach Transformatorowych, supernowoczesny zakład, powstały na licencji amerykańskiej firmy US — Steel. Zaprojektowana w całości przez polskich konstruktorów, wyposażona w wiele najnowocześniejszych maszyn i urządzeń hutniczych — m. in. po raz pierwszy na świecie zastosowano w Bochni piece do wysokotemperaturowego wyżarzania wsadu, tzw. piece Ibena — do dzisiaj spisuje się znakomicie, dając produkcję na stałym poziomie 50 tys. ton blach rocznie. Ewenementem na skalę światową jest zaprojektowanie i wybudowanie przy zakładzie Ośrodka Badawczo-Doświadczalnego blach elektrotechnicznych zajmującego się opracowywaniem własnych rozwiązań procesów technologicznych. To właśnie według projektu inżynierów z Bochni powstała technologia wytwarzania blach prądnicowych na tych samych urządzeniach i agregatach co w przypadku produkcji blach transformatorowych. Wobec zmniejszonych zamówień na tę ostatnią — tylko 20 000 t. rocznie, rozwinęto produkcję bardzo poszukiwanej blachy na prądnice do 30 000 t. na rok.

Dyrektor naczelny „Biprostalu” mgr inż. Marian Wentlandt i jego zastępcy mgr inż. Andrzej Reczyński mają pełną świadomość tego, że ich biuro występuje w roli służebnej wobec największego zakładu przemysłowego w kraju. Zrodziło się przecież z potrzeb huty, żyło i żyć będzie dla niej.

MACIEJ MALINOWSKI

UCHWAŁĄ RADY PAŃSTWA w Dniu Hutnika '84 odznaczeni zostali:

KRZYŻ OFICERSKI ORDERU ODRODZENIA POLSKI

Stanisław Piekarski DT/R — z-ca dyr. ds. remontów, Witold Künstler DE — główny specjalista RR/R2

KRZYŻ KAWALERSKI ORDERU ODRODZENIA POLSKI

Tadeusz Banach DT/TH, Franciszek Białek ZS, Henryk Biernat ZT, Józef Brzek ZH, Jan Cepak ZE, Bronisław Chomik W29, Alojzy Ciosek ZG, Henryk Cyrych ZO, Józef Dębski EIR, Stanisław Grec W26, Władysław Jakubczyk EIR, Kazimierz Jerzewski ZS, Jan Józwiński ZH, Stanisław Kasprzyk ZM, Franciszek Kiebzak ZH, Lesław Klimowicz ZA, Marian Kłosowski ZR, Edward Kopciński ZE, Julian Kotapka ZK, Marian Lech ZH, Ryszard Lis ZK, Stanisław Merc ZB, Zdzisław Mysliwczak ZM, Tadeusz Nieć ZT, Julian Niemiec ZW, Antoni Nowaczyk ZE, Edward Owarzany EIR, Alfred Pawlik ZM, Stefan Pietruszewski EIR, Apolinary Polak ZG, Józef Romanek ZO, Mieczysław Salwerek ZG, Jerzy Sarnecki EIR, Józef Skibiński ZU, Daniel Skonieczny ZR, Ryszard Sobowski EIR, Mieczysław Straszak ZB, Lucjan Sulej ZB, Ryszard Szewczyk EIR, Stanisław Szkaradek EIR, Eugeniusz Szumny ZW, Jan Szybowski ZS, Zygmunt Wdówka ZK, Ignacy Wers EIR, Zdzisław Węclawek ZH, Marian Wójcik ZS, Kazimierz Zadora EIR, Ludwik Zajda ZH.

TYTUŁ HONOROWY „ZASŁUŻONY HUTNIK PRL”

Stanisław Borejczuk EIR, iWesław Owik ZP, Bronisław Dymek EIR, Adam Gołabek ZW, Henryk Holota ZP, Walenty Klimek ZH, Władysław Kociński ZZ, Leopold Kowar ZO, Jan Kubik ZG, Jan Kurzydło ZK, Alfred Miodowicz ZS, Jan Nowak ZH, Eugeniusz Pustówka DN, Tadeusz Skonecki ZK, Tadeusz Strzępa ZH, Antoni Zięba EIR.

ZO — ZAKŁAD MATERIAŁÓW OGNIOTRWAŁYCH

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Adam Adamczyk, Jan Adamczyk, Stefan Augustak, Jan Bartusik, Bronisława Bielecka, Stanisław Bieroń, Władysław Bojdo, Stanisław Brekus, Irena Bulicz, Michał Chamiciewicz, Stanisław Ciasłoń, Zbigniew Ciepiela, Tadeusz Cieśla, Mieczysław Curyło, Stefan Cygan, Halina Drapała, Aleksander Duda, Jan Forys, Szymon Gawad, Henryk Głowa, Stanisław Grzeszkowski, Bogusław Gruszczak, Władysław Henzel, Marianna Herchel, Józef Holuj, Stefan Janus, Józef Jeziorski, Edward Jędrzyński, Henryk Kapcia, Mateusz Karwala, Stanisław Kaszuba, Alfred Klimczyk, Michał Knapczyk, Cecylia Koczela, Eugeniusz Kok, Jan Kopeć, Jan Korbas, Maria Korcyl, Tadeusz Kowar, Tadeusz Kozub, Piotr Król, Wacław Król, Tadeusz Krzaczynski, Andrzej Krzeszowski, Zenon Kubik, Stanisław Kula, Jan Kurzydło, Jan Kustra, Lucjan Kuźdub, Stanisław Kwaśniak, Józef Lisak, Wiesław Lumer, Józef Łata, Edward Łoś, Edward Łukasik, Leopold Majdziński, Marian Marczyński, Stanisław Marszałek, Stanisław Mastalerz, Helena Miszta, Kazimierz Nogaj, Marian Nosal, Ignacy Pazdúr, Benedykt Pekala, Teresa Pekala, Stanisław Piekara, Antoni Prociwowski, Eugeniusz Romanowski, Zbigniew Rybczyński, Krystian Sadowski, Włodzimierz Stachurski, Michał Stanek, Stanisław Stoliński, Władysław Tasak, Marian Tetela, Aleksander Urbanik, Jan Urbański, Cecylia Wajdzik, Marian Wajś, Józef Włodarczyk, Marian Wypartowicz, Zdzisław Zębała, Stanisław Zięba.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Genowefa Bętkowska, Edward Bielecki, Jadwiga Chłupalska, Józefa Chwastek, Marian Cyganek, Halina Datoń, Henryk Duraj, Zofia Dzieja, Bronisława Gadek, Adam Gębarowski, Józefa Grzywna, Józef Guzik, Czesław Jesionka, Tadeusz Kardas, Anna Kaszowska, Jacenty Kazimierz, Stanisława Klimara, Zdzisław Kmity, Karol Knapik, Kazimierz Komendera, Mieczysław Koruba, Grażyna Kowacz, Jerzy Kramarz, Zdzisław Kura, Genowefa Kurtyka, Leokadia Kuźnier, Marian Kwieciń, Józef Lisowski, Stanisław Mazela, Jan Mietla, Andrzej Mucharski, Stanisław Niewiadomski, Halina Nowak, Albina Oleksak, Zofia Pabian, Danuta Pabis, Tadeusz Pajdak, Genowefa Pawlik, Mieczysław Pieczonka, Józef Pieprzyci, Genowefa Pierzyńska, Stanisław Pyciak, Józef Rokita, Maria Różycka, Henryk Sajka, Jan Skocz, Tadeusz Stolarski, Czesława Styczeń, Stanisław Sumara, Adam Świerczek, Jan Szalas, Zenon Szewczyk, Kazimierz Wilkosz, Jan Wnorowski, Jan Wolak, Zdzisław Wójtowicz, Stanisław Zapotoczny, Jan Zieliński, Ryszard Zieliński, Janina Zięba, Adam Zięcina.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Andrzej Antos, Stanisław Armanowicz, Jadwiga Biłtek, Ryszard Budzyń, Anna Firlit, Daniela Gołębiowska, Józef Górecki, Kazimierz Gromelski, Maria Janczura, Tadeusz Janiczek, Apolonia Ję-

dryka, Ludwik Kaszuba, Józef Kępski, Jerzy Kogut, Krzysztof Kolodziejczyk, Mirosław Konofalski, Helena Korfel, Marian Krawczyk, Stanisław Kulaga, Elżbieta Łabuzek, Teresa Łatka, Tadeusz Marzec, Irena Nowak, Stanisław Pawliszyn, Józef Piskorz, Stanisława Plucińska, Zbigniew Szczepański, Roman Szlosek, Stanisław Szlosek, Dorota Tyńnor, Czesław Wilk, Janusz Żurek.

ZK — ZAKŁAD KOKSOWNICZY

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Franciszek Baran, Leopold Cygan, Jerzy Chołwa, Stanisław Dębowski, Jerzy Doliwa, Edward Drzazga, Julian Garbień, Mieczysław Gadek, Edward Głowacki, Wiesław Grzesiak, Adam Gwizdek, Wiesław Harnik, Władysław Iskra, Ryszard Jaskółka, Jan Jękot, Stanisław Klasa, Seweryn Korcz, Józef Kotulski, Stanisław Lacheta, Stanisław Majda, Władysław Mucha, Stefan Obrzut, Antoni Ostrowski, Antoni Patla, Janusz Piskorz, Zenon Pluciński, Stanisław Pobiega, Jan Podieś, Zdzisław Poziomek, Stanisław Pykosz, Eugeniusz Stanuch, Stefan Szymański, Jan Śmiertka, Stanisław Toruński, Władysław Trybula, Roman Walaach.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Grzegorz Antkowiak, Stanisław Bielański, Kazimiera Biernat, Włodzimierz Bober, Stanisława Cholewa, Józefa Figacz, Zdzisław Głabian, Stanisław Gradzi, Maria Jakubiec, Józefa Jasiłowska, Zofia Kaim, Ryszard Konopa, Danuta Kopyś, Jan Krzyżanowski, Danuta Lenart, Irena Matuszczyk, Szczepan Mazur, Tadeusz Raj, Edward Rogowski, Krystyna Rogóż, Roman Sroka, Michał Szymeczko, Władysław Słeczka, Kazimierz Tomaszewski, Józef Tracz, Zdzisław Tyrała, Tadeusz Witas, Czesław Wroński, Stanisława Wyrodek, Helena Zięba.

ZS — ZAKŁAD WIELKOPIECOWY

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Stefan Atlas, Aleksander Biela, Stefan Bieniek, Władysław Bijota, Jerzy Blak, Władysław Bogacz, Władysław Boroń, Karolina Bugno, Eugeniusz Chachlica, Józef Choraży, Stanisław Denarczyk, Jerzy Dorman, Bogdan Dubiel, Władysław Dudzik, Józef Francuz, Henryk Gajewski, Antoni Głab, Jan Gołec, Antoni Grelewicz, Stanisław Grzyb, Marian Grzybczak, Władysław Grzybczyk, Kazimierz Jędynak, Tadeusz Jewula, Kazimierz Kamiński, Tadeusz Kaspzyk, Jerzy Kasza, Sylwia Kawa, Stanisław Kaweck, Roman Kądzela, Marian Kepa, Tadeusz Kepa, Zdzisław Klementowski, Franciszek Klima, Kazimierz Kobylec, Edward Kokoszka, Zbigniew Kolodziej, Tadeusz Kornecki, Edward Kośmidek, Antoni Kowal, Jerzy Kowalski, Józef Krasoń, Marian Krawczyk, Marian Krepa, Andrzej Krzak, Tomasz Krzyściński, Stefan Łatos, Gustaw Lembas, Stefan Lichoń, Tadeusz Lięga, Jan Luty, Piotr Łabędź, Bolesław Maciejaszek, Albin Marciniak, Jan Maj, Stefan Małek, Józef Małota, Fryderyk Marchewka, Władysław Mendalski, Stanisław Mróz, Bogdan Natkaniec, Władysław Nosek, Ignacy Nowak, Franciszek Obrzut, Tadeusz Olszewski, Aleksander Orzeł, Jan Orzeł, Franciszek Pacibut, Mieczysław Pajorski, Bolesław Palka, Jan Pasonek, Tadeusz Pawlik, Eugeniusz Pieczonka, Henryk Piekielniak, Ryszard Piskorz, Bolesław Prazuch, Wacław Rakowski, Józef Rapacz, Stanisław Rauczyński, Stanisław Rażny, Czesław Repelewicz, Józef Samborek, Józef Samek, Stanisław Sasak, Józef Skotniczny, Ireneusz Skóra, Kazimierz Słomczewski, Stanisław Smoliński, Ferdynand Sochacki, Marian Spaltenstein, Edward Stańczykiewicz, Mieczysław Suder, Stanisław Suder, Stanisław Sysło, Jan Szostak, Stanisław Szwarz, Marian Ślusarczyk, Stanisław Tabor, Małgorzata Tarka, Wincenty Teresiak, Bronisław Tkaczewski, Stefan Walczak, Edward Warda, Stanisław Wilk, Wiktoria Wiśniewska, Bronisław Witas, Karol Wittek, Marian Wójcik, Andrzej Wroński, Edward Zębała, Jan Zmarlak, Henryk Zych, Zdzisław Zabiński.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Stanisław Baławski, Wanda Banasiak, Tadeusz Baraa, Wiesław Biskup, Edward Bonar, Bronisław Burkiewicz, Bogdan Garczyński, Ryszard Idus, Antoni Jania, Bolesław Jońca, Zbigniew Kalinowski, Zenon Kaluża, Jerzy Knapik, Leokadia Konefal, Gabriel Konieczny, Józef Kościółek, Andrzej Kowacz, Marian Kozera, Stanisław Kromka, Józef Krzyżek, Włodzimierz Kwieciń, Tadeusz Łach, Stanisław Miska, Janina Mordarska, Józef Mroźnik, Wacław Niedziela, Danuta Nowak, Piotr Nowak, Zygmunt Nykaza, Eugeniusz Owczarek, Tadeusz Poradowski, Jerzy Przybyłowicz, Andrzej Rachtan, Jerzy Sieja, Bogusław Slaby, Roman Sprawski, Andrzej Stopka, Jan Suchta, Marian Sulek, Henryk Szczepowicz, Stanisław Szczurek, Tadeusz Szczurek, Andrzej Szczygieł, Teodozja Turska, Włodzimierz Tworek, Jan Wąs, Michał Wilk, Stanisław Winiarski, Czesław Woźnica, Tadeusz Wydziałkiewicz, Stanisław Zawartka.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Ryszard Buczyński, Antoni Drożdż, Jerzy Głogowski, Tadeusz Grzesiak, Kazimierz Kuraś, Marian Łuszcz, Stanisław Migdał, Czesław Muskala,

Stanisław Nawara, Ryszard Pukał, Stanisław Rzeźnik, Maria Stelmach, Mieczysław Wolek.

ZH — ZAKŁAD STALOWNICZY

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Józef Adamiak, Stanisław Babicz, Władysław Bachula, Jan Batko, Józef Bojdo, Józef Bulat, Marian Bykowski, Kazimierz Chłosta, Jan Chmiel, Ryszard Chojacki, Stanisław Chrzaszcz, Bogdan Chuchro, Józef Cumber, Bronisław Czekaj, Stanisław Damian, Eugeniusz Dokładajski, Krystian Dudek, Karol Dzieża, Andrzej Falkiewicz, Jerzy Fatyga, Jerzy Giersz, Marian Gołonka, Jan Gramatyka, Jan Gruchala, Mieczysław Grzelak, Józef Grzyb, Kazimierz Grzyb, Bolesław Grzyb, Tadeusz Gumula, Kazimierz Hady, Antoni Hamela, Antoni Haraf, Wacław Jakubek, Stanisław Kaczmarczyk, Andrzej Klek, Tadeusz Kloc, Józef Klupa, Kazimierz Kokoszka, Witold Koprowski, Krystyna Kosakowska, Bronisław Kosakowski, Franciszek Kuciel, Witold Kurzylo, Marek Laszek, Bronisław Łapiński, Jan Łukasik, Stanisław Maj, Czesław Mariasz, Krzysztof Marzec, Władysław Nowak, Stanisław Oleczak, Jerzy Paluch, Edward Panek, Stanisław Piątek, Mieczysław Placek, Lucjan Prostacki, Cecylia Puchała, Stanisław Pytel, Stanisław Rachwał, Jerzy Rojek, Stanisław Sączka, Kazimierz Sada, Jan Sadowski, Kazimierz Siwek, Jan Skóra, Maciej Słowik, Jan Stokłosa, Julia Strączyńska, Adam Szady, Andrzej Szeląg, Kazimierz Szewczyk, Florian Szmidt, Stanisław Tkacz, Antoni Tryba, Jan Turaj, Mieczysław Urych, Helena Wabik, Józef Wąsik, Edward Węgrzyn, Władysław Wietrzyk, Stanisław Witkiewicz, Władysław Wojciechowski, Józef Wojewoda, Włodzimierz Wojtoń, Julian Wóznik, Jan Wrzos, Helena Wydrzyńska, Stanisław Wylegala, Mieczysław Rodowicz.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Stanisław Babraj, Danuta Bachula, Stanisław Bednarz, Longina Błaszkievicz, Władysław Buras, Roman Charowski, Jerzy Chowaniec, Stanisław Cichoń, Tadeusz Cichy, Stanisław Ciochoń, Lucjan Cylny, Józef Czajka, Andrzej Czekaj, Jan Czekaj, Zdzisław Danieliszyn, Janusz Domalewski, Józef Duszyk, Józef Dybek, Marian Dymek, Tadeusz Francuz, Zenon Garus, Zdzisław Gawlik, Jerzy Gąsior, Franciszek Gładys, Stanisław Głowa, Mieczysław Głuszek, Tadeusz Gorczyca, Henryk Grabowski, Marian Grzeszczak, Kazimierz Halat, Stanisław Hanczakowski, Jacek Jaglarz, Władysław Jagla, Marian Jardel, Zygmunt Jędrzejczyk, Tadeusz Justyna, Jan Kalisz, Jan Kaldos, Jan Kapusta, Jan Karpiel, Czesław Kasprzak, Czesław Kawalek, Wiesław Kawula, Jan Kępiński, Józef Kierczak, Zbigniew Kijak, Andrzej Klimala, Jan Kobiec, Henryk Kobierski, Edward Kobylarz, Krzysztof Kolarz, Józef Konior, Jan Kosakowski, Edward Kostrzewski, Ryszard Kowaliński, Adam Kowalski, Józef Kozik, Marian Kozub, Aleksander Krzowska, Kazimierz Krzywicki, Józef Kulczyk, Józef Kurbiel, Józef Lis, Jan Łatka, Jan Maciaszek, Marian Magiera, Kazimierz Majewski, Zbigniew Majewski, Leszek Marek, Kazimierz Matuszczyk, Henryk Mazur, Kazimierz Mej, Wiesław Mistrz, Kazimierz Mocio, Czesław Moleda, Marian Motal, Maria Mrawczyk, Jan Nawrot, Stanisław Nawrot, Stanisław Obrzut, Stanisław Olszowski, Józef Opach, Jan Osyszko, Franciszek Pabijan, Józef Pobuta, Stanisław Porębski, Stanisław Rumian, Andrzej Rybka, Józef Rybka, Franciszek Sapeta, Jan Skarbiński, Henryk Słowiak, Władysław Smoleń, Tadeusz Stachura, Stanisław Stalmach, Zenon Stankiewicz, Zdzisław Staszczak, Antoni Stec, Bogdan Stępnowski, Jan Sroga, Wojciech Szymański, Jan Szypowski, Włodzimierz Szywański, Władysław Tkacz, Grzegorz Turek, Czesław Wiśniewski, Henryk Wiśniewski, Andrzej Wolak, Andrzej Wólcik, Stanisław Zaganiacz, Roman Ziąbka, Wiesława Żurek.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Adam Jaśkiewicz, Ryszard Łakowicz, Stanisław Podziomski, Mieczysław Wątkowski.

ZB — ZAKŁAD WALCOWNIE ZIMNE BLACH

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Jacenty Adamek, Stanisław Bajda, Ryszard Bartosik, Janusz Beniowski, Władysław Blak, Grzegorz Blaszkiewicz, Zbigniew Borek, Stanisław Brożyna, Zdzisław Bulat, Henryk Ceremuga, Jerzy Chrzanowski, Jan Czeladzki, Michał Czyż, Marian Dudek, Piotr Dudek, Stanisława Duś, Stanisław Dyrła, Franciszek Fudali, Władysław Gibuła, Józef Goryczka, Adam Górniewicz, Zofia Gredzi, Stefan Grajny, Franciszek Guzik, Eugeniusz Jagla, Stanisław Jaksztas, Antoni Jamka, Adolf Judka, Adam Kapec, Wiesław Kaszewski, Antoni Kędzio, Władysław Kepa, Franciszek Kmiecik, Jan Komenda, Andrzej Korpet, Julian Koster, Henryk Kostera, Jan Kot, Tadeusz Kozik, Stanisław Krymala, Bolesław Krzysztofik, Jerzy Kubala, Piotr Kwiatek, Stanisław Kwieciń, Józef Lampert, Józef Lichoń, Andrzej Luty, Czesław Łacny, Jan Łabos, Adam Marcisz, Wanda Marszałik, Stanisław Matusiak, Kazimierz Mentel, Jakub Michta, Krzysztof Morawiec, Piotr Mrozowski, Franciszek Nie-

dźwiedz, Krystyna Olech, Władysław Olszewski, Barbara Opiela, Stefan Oront, Jan Pacek, Stanisław Paciorek, Zdzisław Pazera, Józef Pelc, Edward Piotrowski, Józef Przyński, Aleksander Przedzimiński, Włodzisław Przybyło, Józef Puchala, Eugeniusz Reczek, Kazimierz Rogalski, Władysław Rozpondek, Stefan Sadowski, Władysław Serafin, Elżbieta Skrzydlewska, Zbigniew Sobota, Józef Stal, Tadeusz Staszewski, Czesław Stopa, Zbigniew Strak, Edward Tomata, Jan Trojanowski, Jan Urbański, Józef Walczak, Janina Wasacz, Roman Wiczorek, Zenon Wilk, Stanisław Winnicki, Kazimierz Wiśniowski, Władysław Włodarski, Jan Wojnar, Henryk Wojtala, Tyberiusz Zameła, Kazimierz Zbrzeźniak, Ludwik Zegar, Jan Zieliński, Józef Żmudzi.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Alicja Andruk, Mieczysław Antos, Ryszard Bielec, Henryk Błajszczak, Jerzy Bujas, Mirosław Chrapala, Stefan Czerniak, Zdzisław Deka, Stanisław Derwisz, Leszek Falecki, Stanisław Fira, Kazimierz Głowa, Emil Habczyk, Kazimierz Herod, Franciszek Holyst, Leszek Horwat, Edward Irzeński, Kazimierz Jackowiak, Edward Janczak, Stanisław Jarosiński, Andrzej Jasiołek, Andrzej Kandia, Jerzy Kania, Stanisław Kita, Grzegorz Kołakowski, Janusz Kołodziej, Stanisław Kowalski, Władysław Krzemiński, Jan Kurpacha, Kazimierz Kusak, Zofia Łapińska, Jan Łukaski, Tadeusz Marzec, Stanisław Mazur, Zdzisław Michniak, Tadeusz Migas, Wiesław Migas, Jan Miska, Krzysztof Olek, Józef Olszowy, Zdzisław Piech, Ryszard Pilch, Wincenty Podliński, Mieczysław Polomski, Mieczysław Przeniosło, Kazimierz Rudzki, Tadeusz Rybak, Leon Rybiński, Bolesław Sadło, Jan Salwiński, Ryszard Sikora, Andrzej Skrabalak, Janusz Smoleń, Jan Stanisławski, Robert Steinböck, Kazimierz Stoszko, Ryszard Szlachta, Stanisław Topór, Kazimierz Turek, Zdzisław Wałkowski, Alfred Warjan, Zbigniew Wasowski, Stanisław Wszolek, Ryszard Zajac, Józef Antoni Zapiór, Jerzy Zarebski, Adam Zych, Zofia Zysk.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Henryk Bolek, Krzysztof Gałka, Ryszard Ganda, Józef Gawlicki, Sylwester Jach, Edward Jamróz, Zbigniew Józwiak, Józef Kargol, Jerzy Kotowicz, Tadeusz Kuciel, Adam Lenda, Zdzisław Maderak, Bronisław Mucha, Bogdan Noga, Ryszard Oramus, Zbigniew Paradowski, Andrzej Pegiel, Roman Rosta, Andrzej Sikora, Czesław Sobocki, Adam Wilkowicz, Stanisław Zięzio.

ZP — ZAKŁAD PRZETWÓRSTWA HUTNICZEGO

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Kazimierz Bodek, Edward Czapla, Stefan Gnyla, Janusz Jaskółka, Eugeniusz Kapalka, Teodor Kleśny, Kazimierz Knap, Józef Kolarz, Maksymilian Krzywacki, Zygmunt Łakomy, Edward Migdał, Mieczysław Mikulski, Franciszek Pisarski, Stanisław Ropek, Mieczysław Wietecha, Andrzej Wiśniewski, Józef Wojcieszek, Józef Znajdek.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Henryk Anioł, Zbigniew Baczkowski, Czesław Baran, Stanisław Bilski, Zdzisław Bukowski, Władysław Bundak, Fryderyk Burza, Stanisław Cahaj, Eugeniusz Całka, Tadeusz Chlebak, Edward Cichy, Adam Domagała, Zygmunt Dudziak, Włodzisław Filipowicz, Kazimierz Flak, Zdzisław Gawęda, Piotr Groń, Andrzej Grzyb, Józef Jarosz, Tadeusz Jaszczyński, Tadeusz Kalisz, Edward Kamiński, Stefan Kapcia, Tadeusz Kargul, Marian Kaszewski, Roman Kleszcz, Zdzisław Kolarz, Adam Kołodziej, Stanisław Kozłowski, Stanisław Kozub, Marian Leśniak, Edward Łacny, Marek Mróz, Zbigniew Musiał, Józef Nowak, Franciszek Pachuta, Jerzy Popiołek, Zdzisław Postawa, Edward Przybyła, Andrzej Rachwański, Edward Rajski, Roman Rajski, Stanisław Rosiek, Józef Rydz, Aleksander Rynduch, Stanisław Samek, Jan Siodlarz, Jan Smęda, Marek Sokalski, Jan Stal, Marek Sykuliński, Kazimierz Swider, Edward Tomza, Stanisław Trzaska, Andrzej Tyрко, Adam Wacławowicz, Edward Warmuz, Jan Ważydrąg, Stanisław Wądroda, Marian Węgrzyn, Szymon Węgrzyn, Lesław Włodarczyk, Stanisław Wnęk, Zbigniew Wnuk, Eugeniusz Wojewoda, Marian Wojewoda, Andrzej Wojtoń, Stanisław Wrona, Stanisław Wróbel, Marek Zabczyński.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Jan Bacik, Władysław Długosz, Jan Fasuga, Stanisław Fiolek, Anna Golebiowska, Stanisław Góra, Tadeusz Gumuliński, Mieczysław Jończyk, Władysław Kania, Andrzej Kowal, Henryk Król, Franciszek Kukla, Ludwik Kurdzielewicz, Jerzy Lach, Józef Matusik, Jan Michajlak, Jan Morajka, Zbigniew Musiałski, Józef Papuga, Stanisław Prytko, Józef Przeniosło, Czesław Samek, Jan Stolarz, Ryszard Tatała, Leon Tokarski, Roman Tomala, Jan Was, Stanisław Wator, Kazimierz Woźniak, Marek Wrona, Józef Zajac, Mieczysław Zarebski, Józef Zelichowski.

ZW — ZAKŁAD WALCOWNI GORĄCYCH KĘSISK, PROFILI I TAŚM

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Stanisław Adamiec, Adolf Babiuch, Adam Banach, Jan Banak, Kazimierz Bartkiewicz, Maria Bartusiak, Stanisław Bębenek, Zofia Bicz, Maria Biela, Stanisław Błaszkiwicz, Jan Bocheński, Roman Cabala, Edward Chmiela, Mieczysław Cichoński, Mieczysław Ciosek, Zbigniew Dolicki, Stanisław Dudzik, Jan Dziad, Józef Dziedzic, Mieczysław Foszcz, Eugeniusz Fraś, Stanisław Gadubała, Anto-

n: Gawęda, Wiesław Gawlik, Marian Gierat, Józef Godek, Stanisław Godula, Marianna Golańek, Stanisław Gorzkowski, Tadeusz Górski, Stanisław Grabowski, Stanisław Gruchala, Jan Grudzień, Jan Grzesik, Roman Gwizdała, Józef Janas, Tadeusz Jarzyński, Tadeusz Jawczyk, Władysław Jeleń, Stanisław Jedrychowski, Adam Jurkowski, Zofia Kasprzyk, Jan Kieblecz, Jan Kiełb, Józefa Knapik, Rudolf Knizatko, Władysław Kołos, Ryszard Kopać, Józef Kot, Wanda Kowal, Stanisław Krupa, Mieczysław Krzysiek, Zenobia Krzywda, Jan Kuder, Zofia Kuder, Antoni Kuszaj, Władysław Lach, Szczepan Latała, Franciszek Lobiast, Bolesław Lech, Stanisław Lechowicz, Stanisław Lyczkowski, Zygmunt Łyskowski, Julian Macias, Zdzisław Maciejowski, Henryk Madej, Anna Marcinkiewicz, Stanisław Matoga, Stefan Matuła, Czesław Miętus, Ewa Mika, Władysław Mikrut, Stanisław Miśtak, Helena Mokrzycka, Czesław Moras, Witold Niedojadło, Lucjan Niewiara, Józef Nita, Stanisław Nowak, Władysław Oramus, Karol Ordys, Marian Osmeđa, Władysław Pawlik, Krzysztof Pelka, Kazimierz Piątek, Tadeusz Pieprzyk, Stanisław Pietrzak, Helena Piróg, Stanisław Pitala, Jerzy Ploetz, Józef Podoba, Franciszek Prus, Ryszard Przywitoski, Stanisław Raźny, Wiesław Rokita, Jan Romuzga, Ryszard Sadło, Roman Sadowski, Feliks Serafin, Józef Skalski, Mirosław Sobolewski, Bronisława Sokołowska, Józef Sowa, Urszula Sowa, Zofia Spyłka, Marian Sroga, Antoni Stasiak, Jan Stasiak, Andrzej Szarlej, Józef Szostak, Czesław Słusarz, Wanda Świątek, Antoni Święch, Jan Ułman, Krystyna Urban, Stanisława Walocka, Józef Wiltoś, Paweł Włodarczyk, Józef Wodolowski, Mieczysław Woźniak, Kazimierz Wydmański, Jan Zalejski, Stanisław Zurek.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Jan Aksamit, Kazimierz Barlik, Józef Belski, Waldemar Bugajski, Adam Chudecki, Józef Czaja, Leszek Czarnota, Andrzej Dajworek, Józef Dec, Marian Dudek, Józef Fiolek, Janusz Gajda, Maciej Golonek, Jan Golań, Stanisław Górak, Czesław Górski, Bronisław Guśtak, Lech Hołowka, Edward Janiczak, Andrzej Janus, Jan Joniec, Andrzej Juško, Krystyna Kapecka, Jan Kita, Marian Koczwar, Honorata Kopeć, Lucjan Korcz, Grzegorz Kostia, Zenon Kozioł, Jan Kraj, Czesław Krysa, Stanisław Kryza, Kazimierz Krzysztofowicz, Krzysztof Kulis, Władysław Kwiatkowski, Tadeusz Lech, Wiktor Łowicki, Maciej Łukasik, Eugeniusz Łyszczarz, Ewa Markiewicz, Józef Maślak, Józef Meus, Zbigniew Mrozek, Marian Nęga, Zbigniew Nowak, Józef Orzeł, Jan Osikowicz, Andrzej Osysko, Czesław Pasięka, Eugeniusz Patela, Edward Pepel, Henryk Rusala, Stanisław Rojewski, Eustachiusz Sagan, Wojciech Sak, Józef Samiec, Helena Sawicka, Tadeusz Sikora, Adam Skwarek, Zdzisław Stachel, Marian Stępa, Jan Szafranski, Kazimierz Szczepanik, Grzegorz Szczotka, Kazimierz Świeżowski, Bolesław Tokarski, Czesław Topór, Stanisław Walczak, Franciszek Walczybok, Jan Wawro, Józef Wnęk, Jerzy Wójtowicz, Bernarda Wyjadłowska, Stanisław Ziolkowski, Piotr Zuchnicki.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Ryszard Bąk, Kazimierz Ciapocha, Józef Cios, Jerzy Czesul, Adam Falarz, Władysław Fudala, Marek Frankiewicz, Ryszard Grabowski, Antoni Hebda, Stanisław Hrabia, Ryszard Jagielnik, Irena Jedras, Krzysztof Kapryan, Wiesław Kocan, Jan Kopeć, Andrzej Kolesnik, Jan Kubat, Józef Kuliga, Jan Madeja, Bogusław Makola, Tadeusz Mańkowski, Barbara Mars, Jerzy Michalski, Roman Milcz, Tadeusz Nowak, Krystyna Nowakowska, Kazimierz Pastuszko, Jan Pawelczyk, Marian Plichta, Krzysztof Płuchowski, Adam Przewłocki, Mieczysław Rapacz, Antoni Rosiek, Fryderyk Sarniecki, Kazimierz Serczyk, Edward Siemiński, Jan Sobczak, Władysław Sowula, Jerzy Stępek, Roman Szczaluba, Stanisław Szydłowski, Antoni Tomanek, Adam Zaród, Kazimierz Zych.

ZG — ZAKŁAD WALCOWNI GORĄCYCH SLABÓW I BLACH

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Marian Adamczyk, Andrzej Antkowiak, Tadeusz Arczyński, Jan Balicki, Władysław Ciastek, Wincenty Czaja, Marian Czajkowski, Jan Dolecki, Józef Domiński, Ryszard Działowski, Jan Dziedzic, Stanisław Dzięgiel, Jan Florek, Lesław Forys, Stanisław Franczak, Tadeusz Fudalej, Stanisław Gacek, Kazimierz Gonkiewicz, Maria Graboń, Zofia Grzyb, Marian Grzybowski, Jan Jasnos, Jan Kaczor, Stanisław Kołodziej, Jan Kafas, Jan Kiszka, Bolesław Konieczny, Stanisław Kowalski, Edward Kościelniak, Wiesław Kozak, Jerzy Kruczek, Tadeusz Krzek, Bolesław Książek, Tadeusz Kuciński, Edward Kwartnik, Emil Lelek, Stanisław Lenard, Stanisław Łapiński, Stanisław Mańnica, Henryk Mędrecki, Czesław Miroszewski, Kazimierz Mucha, Stanisław Murawski, Jerzy Niedojadło, Krystyna Oleksiak, Franciszek Piotrowski, Andrzej Polak, Julian Ropek, Zuzanna Różańska, Richard Rzeźniczak, Walerian Rychter, Aleksander Sarapata, Andrzej Sikorski, Antoni Stachnik, Józef Stefan, Władysław Stępak, Jan Styczeń, Franciszek Styczynski, Antonina Surdziel, Arkadiusz Tomsia, Edward Trzebuniak, Stanisław Widelka, Ludwik Więcek, Franciszek Wilkosz, Piotr Woźniak, Bogdan Zakrocki.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Julian Biela, Stanisław Czekaj, Włodzisław Czekaj, Roman Dothun, Adam Drobny, Leon Gruszczak, Jan Jania, Marian Jasiński, Bogusław Kazimierzczak, Andrzej Kowacz, Krzysztof Kozłowski, Leszek Kwatera, Maria Leoniak, Krystyna Łabuda, Józef Łopata, Edward Majcherczyk, Krzy-

sztof Mameczyński, Stefan Mucha, Janusz Oczkowski, Ryszard Oziebło, Jerzy Puchalski, Jerzy Sada, Stanisław Saska, Stanisław Starowicz, Leonia Szarlej, Andrzej Szygieł, Kazimierz Szewczyk, Zbigniew Szot, Józef Trójniak, Kazimierz Walczak, Waldemar Wątroba, Mirosław Włodarz, Barbara Wojcieszek.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Czesław Ablewicz, Ryszard Babiak, Władysław Banaś, Stanisław Bak, Zofia Biel, Jan Bobak, Maciej Bukowiński, Zdzisław Capala, Władysław Cendrowicz, Sylwia Chorabik, Marian Cichocki, Leszek Czapka, Tadeusz Dziedzic, Stanisław Gad, Zbigniew Głowacki, Jan Górnikiwicz, Stanisław Gruchala, Stanisław Jedras, Andrzej Kamiński, Stefan Kasprzyk, Jerzy Kołodziej, Tadeusz Koniarczyk, Krystyna Krasoń, Maria Kowal, Stanisław Kozłowski, Stanisław Kura, Jan Maciejasz, Fryderyk Madej, Zbigniew Majda, Ryszard Małkowski, Wanda Mendelevska, Henryk Micek, Antoni Międzyński, Andrzej Misiorek, Helena Musiał, Maciej Osuchowski, Wiesław Pioszaj, Adam Pluchowski, Janusz Rusek, Władysław Rzepka, Tadeusz Smuga, Andrzej Sikora, Władysław Skalka, Wiesław Skrobiś, Franciszek Strózik, Zbigniew Sukiennik, Aniela Synowiec, Czesław Szuba, Edward Tlustowski, Jan Traczyk, Jan Undas, Jan Urbaniec, Eugeniusz Warzecha, Władysław Wodniak, Jadwiga Wójcik, Marek Wójtowicz, Henryk Zawartka, Zdzisław Zbroja, Krzysztof Zurek.

ZZ — ZAKŁAD RUR ZGRZEWANYCH

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Władysława Bałkowska, Andrzej Belski, Bolesław Barnaś, Henryk Bielecki, Irena Cebula, Wanda Choroszej, Mieczysław Czekaj, Zbigniew Domagała, Janina Dudziak, Stanisław Dziura, Antoni Grzywacz, Gerard Hotło, Stanisław Jończyk, Antoni Jeleń, Stefan Kaczor, Bronisława Kaczor, Marian Kaleta, Kazimierz Kosturkiewicz, Ireneusz Kociarz, Edward Kowalski, Zenon Kret, Kazimierz Krygowski, Janina Krysa, Marian Kukla, Maria Kulka, Stanisław Kulka, Tadeusz Kwiecień, Kazimierz Liszka, Stanisław Lupa, Antoni Marczyk, Tadeusz Marzec, Andrzej Mazur, Jan Merta, Władysław Mlynek, Jan Musiał, Leokadia Nakonieczna, Bolesław Nizioł, Mieczysław Nobis, Piotr Nowak, Mieczysław Olszak, Mieczysław Paprota, Maria Pawlik, Adam Piekarz, Janina Pisarczyk, Stanisława Pyzdek, Barbara Sak, Barbara Serwońska, Lucjan Skrzydlewski, Lesław Smoleński, Tadeusz Stobiecki, Maria Starowicz, Franciszek Stroński, Stanisław Suchy, Celina Szutowska, Henryk Switoń, Stanisław Tokarz, Wiesław Treła, Kazimierz Wcisło, Kazimierz Wolak, Stanisław Wójcik, Józef Wójtowicz, Władysława Wójtowicz, Winisław Ziarko.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Zdzisław Adamczyk, Stefan Bała, Józef Basiaga, Lech Berowski, Zbigniew Bieniek, Józef Cieluch, Józef Ciesielka, Leszek Dryja, Zbigniew Duś, Jan Duga, Janina Fiutowska, Andrzej Frajberg, Edward Gad, Stanisław Gajczowski, Jerzy Gajós, Zbigniew Garus, Krzysztof Gorazda, Stanisław Grzegorzczak, Kazimierz Handzel, Wiesław Jajeński, Józef Jończyk, Ryszard Jurczak, Janusz Karkoszka, Czesław Kawa, Marian Klasa, Edward Klimasara, Stanisław Kmiecik, Bogusław Kocel, Stanisław Korzeń, Władysław Kowaliński, Jan Kruk, Jerzy Kuchta, Józef Kulis, Marek Kuźmiński, Roman Liszowski, Witold Łabędź, Krzysztof Machoń, Ryszard Mazurek, Zofia Mazurek, Natalia Misztal, Leon Miś, Stanisław Mnich, Ludwik Mrugała, Adam Musiał Jan Nagacz, Janina Nizioł, Tadeusz Pajdos, Waldemar Pałkowski, Józef Paprota, Jan Pasek, Jan Pieczonka, Bolesław Przepióra, Józef Pudo, Włodzisław Rapacz, Franciszek Sak, Henryk Sikora, Adam Sosnowski, Zuzanna Sroczyk, Tadeusz Stefański, Józef Swedura, Jerzy Szot, Mikołaj Szumera, Ryszard Tomaszewski, Sławomir Tytko, Henryk Waligóra, Stanisław Waluś, Jan Wasik, Józef Wasik, Jerzy Widerak, Jerzy Witamborski, Zofia Witkowska, Irena Włoch, Stanisław Wójcik, Tadeusz Wójcik, Mieczysław Wyszogrodzki, Eugeniusz Zajac, Eugeniusz Zajger, Wojciech Zegar, Józef Żmuda.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Roman Adamczyk, Paweł Batóg, Bogusław Bik, Leszek Cholawa, Stefan Choragwicki, Kazimierz Cichy, Henryk Dziechciarz, Zbigniew Dziedzic, Jerzy Dziula, Jerzy Filosek, Jadwiga Gręda, Stanisław Grochal, Stanisława Gwóźdź, Zdzisław Hajto, Maria Janakowska, Jan Jamka, Józefa Kasza, Barbara Kaszkur, Henryk Klimek, Krystyna Kowal, Janusz Król, Józefa Krzek, Danuta Leśniak, Zofia Łuszcz, Wojciech Majcherczyk, Genowefa Majchczak, Edward Mordarski, Maria Mazal, Tadeusz Mrozek, Ryszard Ociecek, Janusz Pawelczak, Maria Paca, Krzysztof Psuj, Maria Samboerek, Henryk Skowron, Zbigniew Sobol, Teresa Sowicka, Zbigniew Sztaba, Stanisław Szydło, Teresa Tasak, Józef Wajdzik, Helena Wawrzaszek, Roman Widomski, Stanisław Wojciechowski, Halina Wojtyła, Stanisław Zbroja, Rozalia Zięba, Wiesław Ziomek, Ryszard Zarski.

ZR — ZAKŁAD REMONTOWY

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Józef Adamski, Mieczysław Aksamit, Józef Barnaś, Wiesława Bonarska, Krzysztof Borowski, Józef Chat, Ryszard Chlewicki, Ryszard Chrostek, Władysław Chudecki, Kazimierz Cygał, Zdzisław Czaja, Jan Domagała, Eugeniusz Dubiel, Alfons

CIĄG DALSZY NA STRONIE 10

UCHWAŁĄ RADY PAŃSTWA w Dniu Hutnika '84 odznaczeni zostali:

CIĄG DALSZY ZE STR. 9

Ermel, Antoni Flak, Stanisław Fliński, Zbigniew Furmanek, Emil Gaworczyk, Stanisław Gibek, Bronisław Gogol, Helena Grzesiła, Kazimierz Gzyl, Zygmunt Hatny, Jan Jabłoński, Wiesław Jasiówka, Stanisław Jędrzejewski, Marian Kawalec, Józef Knapczyk, Czesław Kolarz, Marian Korba, Henryk Korporowicz, Józef Kozina, Julian Król, Stefan Kwinta, Edward Lis, Jan Łagos, Jan Malota, Jakub Mars, Wacław Matoga, Czesław Mazgaj, Henryk Mika, Tadeusz Misiaszek, Otylia Miś, Andrzej Mukomilow, Zdzisław Niedziałek, Stanisław Paćek, Piotr Pajor, Stanisław Pocztowski, Ryszard Półtorak, Kazimierz Pyra, Zbigniew Roman, Jan Rusek, Stanisław Sala, Jan Salawa, Jerzy Sarota, Irena Schab, Mieczysław Stachel, Janina Szypura, Jerzy Talarek, Józef Tupta, Henryk Wawrzeń, Stanisław Wawrzeń, Stefan Wesołowski, Stanisław Wiejak, Jan Wiewióra, Marian Więk, Piotr Woch, Maria Wójcik, Wiesław Wyszogrodzki, Czesław Zmuda, Jan Żolnierczyk, Jacek Zychowski, Władysław Żurek.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Władysław Anus, Marek Beldowski, Marek Bielek, Franciszek Bugaj, Roman Ciszewski, Władysław Czajka, Teresa Dabek, Jan Deć, Józef Dudzik, Wojciech Janik, Wiktor Juda, Stanisław Jugo, Bogusław Kawalec, Edward Korba, Edward Krawczyk, Jerzy Kubicki, Antoni Kucza, Kazimiera Kumorek, Bogumił Kwiecień, Jan Majcherczyk, Kazimierz Marzec, Andrzej Migdał, Apolonia Ostrach, Wit Pieszczyk, Bolesław Piś, Benedykt Prusak, Janusz Przytula, Leopold Siemionkiewicz, Henryk Stawarz, Antoni Stryszowski, Leokadia Szywalska, Ludwik Warvan, Marianna Wiatr, Jan Wilczyński, Anna Wilk, Andrzej Wilk, Jerzy Wnętkowski, Tadeusz Wójcik, Czesław Zajac.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Wiesław Bak, Ryszard Bieda, Bolesław Bodzoń, Władysław Bronski, Stanisław Bujak, Bagdan Bułat, Stanisław Chwał, Zygmunt Ciepał, Henryk Dąbrowski, Zbigniew Gawęda, Jan Góra, Paweł Kobus, Stanisław Kociński, Mieczysław Kolasa, Marian Kozioł, Bogdan Ksieniewicz, Marian Kucharski, Józef Kukla, Edward Nowak, Edward Pędzimaż, Tadeusz Pochopień, Zygmunt Pytlówny, Józef Sliwa, Włodzimierz Witos, Tadeusz Wołoski, Józef Wojtal, Kazimierz Zawisza.

ZM — ZAKŁAD MECHANICZNO-ODLEWNICZY

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Jan Adameczek, Bronisław Antosz, Ryszard Bacharz, Wiktor Badowski, Józef Banaś, Andrzej Bańka, Bogusław Baranek, Mieczysław Bielecki, Edward Białek, Józef Bogusz, Marian Borucki, Bronisław Bulanda, Alfred Cader, Franciszek Chudy, Jerzy Cichy, Jan Cyganek, Adam Debiński, Edward Drag, Józef Dubiel, Wiesław Duduś, Aleksander Dziedzic, Zdzisław Forma, Jan Furca, Stanisław Gawlik, Jan Głowacki, Franciszek Głuchowski, Stanisław Herman, Jan Jurkiewicz, Mieczysław Kapusta, Bronisław Kmiecik, Zdzisław Kowalski, Stanisław Krowiński, Eugeniusz Kruk, Mieczysław Krzeczek, Mieczysław Krzeczowski, Kazimierz Krzywda, Czesław Kubicki, Kazimierz Kucharski, Henryk Łatawiec, Jan Łatoń, Eugeniusz Luciniński, Stanisław Łach, Władysław Łach, Andrzej Łapiński, Franciszek Łaczyński, Stefan Marcinkowski, Adam Mika, Eugeniusz Moio, Franciszek Moskal, Antoni Mróz, Stanisław Nogiej, Alojzy Pulas, Stanisław Pawelec, Stanisław Pawlik, Stanisław Pechciński, Emil Pilch, Władysław Rusek, Józef Ryszawy, Kazimierz Rzepecki, Roman Rzeszutko, Władysław Serwa, Michał Sikora, Zdzisław Sredniawa, Stefan Tekieli, Jan Turek, Jan Wach, Piotr Waszczak, Władysław Waś, Stanisław Waś, Jan Węgrzyn, Henryk Wiśniewski, Janusz Włodyga, Tadeusz Wojtas, Ryszard Zakrzewski, Stanisław Zakrzewski, Zbigniew Zderski, Józef Ziemiński, Adolf Zmudzki.

Stanisław Ambrozik, Jan Batko, Zdzisław Bednarz, Karolina Bugajska, Mieczysław Buras, Tadeusz Chat, Włodzimierz Ciszewski, Józef Druzgala, Jan Duda, Stanisław Dudek, Leon Dusik, Stanisław Filipczek, Jerzy Formicki, Jan Franczyk, Stanisław Gasiorek, Antoni Gościński, Zenon Grzegorzewski, Czesław Hanarz, Roman Heród, Aleksander Jarosiński, Władysław Jasiówka, Władysław Jędrzejewski, Józef Kiełtyka, Jan Kłoczowski, Jan Kluska, Franciszka Kolbiarz, Zdzisław Kolodziejczyk, Jan Koster, Kazimierz Kotula, Wojciech Kozioł, Mieczysław Kulik, Edward Kunysz, Andrzej Laskowski, Józef Lesiak, Franciszek Łyczak, Krzysztof Małek, Jan Marcejanik, Fryderyk Mardaus, Władysław Michaniak, Lucjan Mielewski, Władysław Miśkiewicz, Paulina Moneta, Zdzisław Mosio, Franciszek Mynik, Józef Natkaniec, Jerzy Niechciał, Wacław Oleśński, Marian Pacula, Zdzisław Pałka, Andrzej Przybek, Jan Robak, Eugeniusz Semen, Julia Sikora, Jan Sobota, Bronisława Stawowy, Czesław Stępień, Władysław Suchy, Tadeusz Suder, Władysław Synowski, Franciszek Szewczyk, Mieczysław Szopa, Józef Tomczyk, Marian Węclawik, Krystyna Węgrzyn, Stanisław Wiewióra, Zdzisław Witke, Stanisław Włodarczyk, Marian Woszczek, Marian Zarzycki, Jan Hanik, Ze-

non Moryś, Ryszard Nowak, Tadeusz Postawa, Marek Sierpniowski, Tadeusz Teisler, Jadwiga Wyrwał.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Zdzisław Adamczyk, Stanisław Baranek, Ludwika Bączalska, Longina Brzegowy, Jerzy Cichoński, Jan Cichy, Bolesław Ciepielowski, Edward Ciezkowski, Jan Czubala, Jan Domagała, Kazimierz Domagała, Andrzej Dyląg, Stanisław Dziuba, Stanisław Filipczek, Józef Fiolek, Jerzy Forys, Jan Gałazka, Ryszard Gadek, Włodzimierz Gębala, Jerzy Gład, Stanisław Gonkiewicz, Stanisław Gryzko, Jan Grzesik, Adam Hadas, Czesława Jania, Zdzisław Jurkowski, Jan Kaczmarczyk, Kazimierz Kaczmarski, Józef Kluska, Marian Kolodziej, Andrzej Kopka, Ryszard Kosalka, Zygmunt Kostro, Jan Kowal, Józef Kowalczyk, Zenon Krzysztoniek, Stanisław Książek, Andrzej Kucharski, Aleksander Laburda, Marian Lenczowski, Bronisław Litwa, Tadeusz Łyszczarz, Kazimierz Majewski, Stanisław Markiewicz, Andrzej Marzec, Kazimierz Matusik, Eugeniusz Moryl, Stanisław Mrozek, Jan Mulk, Zdzisław Oraczewski, Jan Pałuch, Henryk Pernak, Jerzy Podsiadło, Stanisław Prusak, Włodzimierz Rogala, Józef Rosiek, Janusz Sarga, Krzysztof Skiba, Józef Sobczyk, Henryk Sroka, Włodzimierz Stankiewicz, Zdzisław Staszowski, Jerzy Strychulak, Ryszard Styczeń, Leon Tomczyk, Marian Trytek, Antoni Wielgus, Karol Więckowski, Lucjan Wilk, Andrzej Wortmann, Stefan Wójcik, Władysław Wypych, Władysław Żuradzki.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Tadeusz Bobowski, Stanisław Chlebny, Natalia Fik, Janusz Finda, Zbigniew Gadek, Krystyna Gład, Wiesław Grela, Andrzej Jakubik, Jan Judka, Stanisław Judka, Marian Kotarba, Jan Kowalski, Andrzej Mikrut, Adam Myriak, Władysław Obirek, Tomasz Pawlik, Piotr Rączka, Kazimierz Skiba, Krzysztof Stec, Kazimierz Zięba.

ZT — ZAKŁAD TRANSPORTU

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Mieczysław Biko, Czesław Binkowski, Włodzimierz Boberek, Kazimierz Bułsik, Zbigniew Chorobik, Janina Cieciani, Stanisław Cioch, Ryszard Czerwiński, Michał Duda, Ryszard Fiolek, Władysław Fortuna, Józef Gancarczyk, Alfred Gieroniński, Romuald Gondek, Józef Hajduła, Marian Kamyczek, Zbigniew Karcz, Zbigniew Kazoni, Stanisław Klimek, Stanisław Klimkowski, Stanisław Konofalski, Jan Kossowski, Czesław Kozik, Stanisław Łatała, Jan Magdoń, Henryk Maślak, Marek Michno, Jan Molga, Marian Mrowiński, Antoni Nowak, Józef Nowak, Tadeusz Nowak, Kazimierz Oświeja, Edward Pieniążek, Maria Plaszczak, Stanisław Ponichtera, Stanisław Popardowski, Józef Salapa, Władysław Siedlarz, Mieczysław Sendor, Marian Skóra, Kazimierz Sochacki, Stanisław Stanisławczyk, Czesław Suwała, Andrzej Szewczyk, Piotr Sliwa, Józef Twardowski, Jerzy Włazko, Henryk Wojciechowski, Maria Zamroźniak, Józef Zieliński.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Bogdan Barański, Zdzisław Chwastek, Tadeusz Dziura, Elżbieta Gębska, Stefania Gumula, Piotr Hećko, Stefan Horacek, Maria Igielska, Zdzisław Jaworski, Edward Kasprzyk, Ignacy Kawalek, Stanisław Kokoszka, Stanisław Kopiniński, Zbigniew Kozewski, Józef Kucharczyk, Stanisław Kupiec, Mieczysław Kurtyka, Adam Łatka, Andrzej Lysek, Józef Małek, Władysław Mazur, Jan Misiak, Rozalia Nosaj, Stanisław Piekło, Andrzej Poda, Tadeusz Polak, Andrzej Pyziol, Józefa Rasala, Marian Romanowicz, Władysław Soja, Bernardyn Siprodek, Bogusław Stec, Edward Sumara, Maria Szczygół, Irena Szlek, Stefan Szumny, Stanisław Tabor, Józef Wacławik, Edward Ważydrag, Stefan Wąsowicz, Stefan Wicher, Zenon Włodarczyk, Marian Wójcik, Kazimierz Zgraja.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Barbara Babicka, Zygmunt Biedron, Stanisław Biliński, Zofia Bober, Wincenty Bochenek, Ryszard Cało, Andrzej Chwastek, Krzysztof Dudek, Krzysztof Dudek, Feliks Dudus, Franciszek Gargas, Czesław Gawlik, Władysław Igielski, Adam Janusz, Józef Kaleta, Krzysztof Kasza, Marianna Kawecka, Roman Klejko, Wiesław Kołton, Andrzej Kowal, Józefa Krakowiak, Adam Krupianik, Zbigniew Kudłacz, Józef Kuśnierz, Helena Maj, Wiesław Mazur, Ewa Mielniczyn, Jan Mroczek, Janina Musiał, Leszek Nowak, Zofia Ogińska, Marian Oleksy, Mirosław Orman, Teresa Pająk, Kazimiera Podgórska, Andrzej Raczek, Jan Sowa, Joanna Stec, Augustyn Szczerbiński, Stanisław Tęczar, Kazimierz Treła, Maria Urmanowska, Zofia Walasek, Sabina Waśko, Zdzisław Wątor, Roman Wesołowski, Józef Węgiel, Krzysztof Wieczorek, Roman Zawadzinski.

ZA — ZAKŁAD AUTOMATYZACJI

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Leon Balant, Jerzy Cupak, Jan Druzgala, Piotr Dugala, Weronika Dziadkowiec, Ludwik Filczyk, Ludwik Gwozdek, Stefan Heród, Irena Kaczmarczyk, Jan Kłęk, Marian Kłos, Helena Kotula, Wiesław Kowalczyk, Leopold Krzanowicz, Jerzy Kuczak, Zygmunt Leśniewski, Antoni Łysek, Józef

Lopatecki, Cecylia Marynowska, Michał Mosur, Witold Piróg, Edward Piusiński, Julian Polak, Janina Posłuszny, Józef Proszowski, Tadeusz Siedlik, Jan Sokołowski, Franciszek Spyrka, Emilia Swedura, Witold Tarnowski, Edward Turakiewicz, Henryk Żyła.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Andrzej Baś, Jerzy Dymacz, Zbigniew Hrabia, Zenon Ilczuk, Andrzej Kodura, Adam Malysa, Janusz Mazurkiewicz, Leszek Najduchowski, Marian Paryż, Zbigniew Radoszek, Andrzej Rudek, Czesław Samborek, Czesław Sarna, Zdzisław Sieprawski, Ryszard Stawiany, Janusz Winiarski.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Marian Konik, Halina Żak.

P-69 — WYDZIAŁ OBROBKI WALCÓW

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Ryszard Basista, Ryszard Gruszka, Stanisław Jajędnica, Tadeusz Latko, Andrzej Peszko, Roman Rogada, Kazimierz Tykalewicz.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Zygmunt Calka, Stefan Czerwień, Jan Fela, Janusz Janka, Edward Kłęk, Stanisław Komeda, Kazimierz Kucharski.

W-22 — WYDZIAŁ SIECI ELEKTRYCZNYCH

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Maciej Bednarowicz, Józef Borek, Bogdan Bugajski, Stanisław Ciechadło, Marian Czyż, Bronisław Dąbrowa, Henryk Dudek, Kazimierz Dziuba, Ryszard Gondek, Józef Hyla, Jan Karamara, Jan Koper, Józef Kozik, Józef Lorek, Jan Marchewka, Stanisław Nosek, Bolesław Nowak, Jan Pająk, Józef Pilch, Stanisław Polański, Stefan Salwa, Kazimierz Sarota, Waldemar Siciarz, Witold Siemianowski, Jerzy Studnicki, Stefan Tomczyk, Edward Wajda.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Stanisław Barnecki, Ryszard Jakubek, Henryk Kusza, Jerzy Rośkiewicz, Bolesław Stasiowski.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Janusz Wilk.

W-29 — WYDZIAŁ WODNY

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Krzysztof Banaś, Stanisław Basiaga, Franciszek Blachut, Jan Dziadkowiec, Kazimierz Garstka, Tadeusz Gładysz, Jan Gwóźdź, Leon Jajko, Julian Jaros, Adam Jaworowski, Marian Jajwicz, Ryszard Kalita, Tadeusz Kaniewski, Henryk Kołosiński, Czesław Kotelon, Józef Królikowski, Stanisław Lekki, Stanisław Michałek, Władysław Młodzik, Władysław Mirek, Stanisława Oświecimka, Stefan Raś, Józef Wawrzon, Józef Wator, Jacek Wojtuś, Stanisław Woś, Władysław Słezak, Jan Zemla.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Marek Chmielowski, Jerzy Cygan, Kazimierz Duch, Jerzy Fundalewicz, Zygmunt Gajos, Kazimierz Haduch, Stefan Jarosz, Leszek Jasonek, Stanisław Kargol, Marek Knap, Marek Komenda, Jerzy Kubala, Henryk Kulpiński, Tadeusz Kurczab, Adam Lis, Jan Lysek, Józef Małkiewicz, Tomasz Młynarczyk, Edward Ochmański, Andrzej Oraczko, Jan Pachota, Józef Pichór, Jerzy Stanisławczyk, Edward Sysło.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Józef Bugajski, Jerzy Chmiel, Tadeusz Ereisler, Zbigniew Jantas, Władysław Kracki, Stanisław Kura, Andrzej Migdał, Marian Mikołajczyk, Jerzy Mołenda, Wojciech Nowakowski, Piotr Pośliński, Józef Raś, Marian Witoń, Henryk Wysocki.

TD1 — OŚRODEK BADAWCZO-DOŚWIADCZALNY

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Stanisław Brodzik, Wacław Błachno, Emil Baj, Barbara Deptuch, Stefan Filipczyk, Kazimierz Filipczek, Lucjan Gugulski, Regina Giersz, Zofia Gajda, Mieczysław Glazer, Danuta Hamszke, Leszek Hiron, Jan Jaskulski, Roman Krzywda, Henryk Kierod, Włodzimierz Kijania, Tadeusz Kozik, Stanisława Kwiatkowska, Marian Kłiś, Genowefa Leszczynska, Jan Marek, Franciszek Mamica, Anna Macioł, Józef Osiały, Józefa Pietruszka, Stefan Piskorz, Tadeusz Polaczek, Henryka Robakowska, Jan Serafin, Stanisław Śladowski, Eugenia Stankiewicz, Emilia Stęcel, Teresa Szmda, Maria Wilamowska, Zygmunt Wojtal, Janina Widiak.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Janina Bartocha, Tadea Koleczek, Irena Korbel, Zbigniew Kurdziel, Wiesław Letner, Marek Pankowski.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Janusz Bębenek, Ryszard Imbier, Wanda Rojek, Zbigniew Ustymenko.

TD2

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Ryszard Aleksandrowicz, Mieczysław Dobrzański.

Zofia Jagielska, Jan Litwinek, Andrzej Pusz, Alicja Słusarz.

W-26 — WYDZIAŁ GAZOWY

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Piotr Błaszczyk, Eugeniusz Bogdał, Edward Bretner, Jan Chłopek, Maria Dębowska, Janina Dobrowolska, Jan Dyb, Włodzimierz Dymek, Józef Głiszczynski, Stefan Górak, Bogusław Grabowski, Eugeniusz Gruszka, Stanisław Jachymczyk, Kazimierz Kaczmarczyk, Jan Kania, Stanisław Kopyt, Edward Krakowski, Tadeusz Krzyk, Zofia Kubacka, Józef Kucharczyk, Kazimierz Kucharczyk, Franciszek Kwatara, Józef Kwiatkowski, Mieczysław Lotko, Teresa Magieska, Władysław Małek, Jan Mroczek, Józef Musiał, Czesław Nawrot, Stanisław Nosai, Zbigniew Okulicki, Kazimierz Pabian, Jerzy Patola, Eugeniusz Pieniążek, Augustyn Piotrowicz, Edward Piąza, Kazimierz Polak, Mieczysław Pomagiel, Mędard Puchalski, Bolesław Rosiek, Edward Skoczylas, Józef Skrzypek, Tadeusz Świerk, Władysław Świerk, Bronisław Switek, Marian Synowiec, Marian Szafrański, Marian Szczepański, Józef Tochowicz, Ryszard Waniewski, Władysław Was, Stanisław Wojaś, Kazimierz Wróbel, Andrzej Zagórny, Irena Zastawny, Stanisław Złocki, Tadeusz Ządło, Stefania Zoła, Adam Żyliński.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Marian Bochenek, Jerzy Czuja, Wiesław Fabryczny, Antoni Guzik, Leszek Jarmaszewicz, Stanisław Kawa, Stanisław Kieca, Marek Kozioł, Andrzej Kruszyna, Wiktor Miller, Jan Miłosz, Stanisław Piwowarczyk, Tadeusz Ragan, Andrzej Sopol, Julian Sułkowski, Stanisław Szczupak, Józef Szydłowski, Stanisław Świerczek, Ryszard Tomasik, Andrzej Sendor, Mieczysław Surma, Stanisław Zięba, Janina Kurowska.

P-96 — WYDZIAŁ TRANSPORTU SAMOCHODOWEGO

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Kazimierz Cepak, Marian Cichoń, Ryszard Dziubek, Stanisław Fita, Tadeusz Kacki, Ryszard Korzybski, Włodzimierz Kubik, Edward Kusy, Wojciech Kuśnierz, Zbigniew Leatoński, Tadeusz Marek, Czesław Możdżeń, Stanisław Ochman, Jacek Pałasiński, Piotr Przeźlica, Ferdynand Siudek, Paweł Stats, Stanisław Wilk.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Adam Bugaj, Władysław Cichy, Edward Grygiel, Wiesław Klimczak, Józef Kot, Michał Książek, Władysław Makula, Tadeusz Motyl, Jan Pichór, Józef Suchecki, Jerzy Wanat, Zbigniew Wójcik, Edward Zapór.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Zenon Klasa, Zbigniew Łączkowski.

DKJ — DZIAŁ KONTROLI JAKOŚCI

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Jarosław Bednarski, Helena Bylica, Józef Chachura, Adolf Cichoń, Barbara Cikowska, Józefa Combrzyńska, Stanisław Drzygza, Walerian Dyrda, Janina Filipowska, Ryszard Gibek, Kunegunda Gicala, Henryk Górniak, Zdzisława Gryniewicz, Józef Grzesik, Ryszard Guzy, Janina Habryń, Izabela Jajęśniak, Ryszard Jasik, Kazimierz Kapera, Ryszard Knaga, Stanisław Korcipa, Włodzimierz Krochmal,

Marian Krzydwa, Barbara Laszczuk, Józefa Laśkie-wicz, Leopold Mazur, Stefania Murzańska, Piotr Nowak, Józef Ochla, Antoni Pacyga, Jadwiga Pawłowska, Danuta Pękala, Tadeusz Pilarski, Joanna Plichta, Zofia Rembiesa, Zofia Saczka, Janina Sokolowska, Benedykt Sroka, Jadwiga Sroka, Julia Starzec, Helena Stryszowska, Stanisław Tekielak, Teresa Tymowicz, Leon Wasikowski, Wiesław Wę-głowski, Wacław Wilk, Henryk Włosowicz, Zofia Wrona, Zofia Wójcik, Anna Żmuda, Alicja Urban-ska.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Jan Bogusz, Stanisław Buski, Władysław Ciaciek, Józef Cukiernik, Marian Czułuski, Ryszard Czy-żowski, Janusz Dudkowski, Czesław Fiutowski, Józef Gorczyca, Krystyna Hardyn, Krzysztof Jurek, Antonina Halisz, Anna Król, Roman Kulka, Kry-styna Kuryło, Feliksa Mateuszuk, Andrzej Mazur, Maria Orzech, Janina Pawłowska, Jan Pisz, Tadeusz Rogóż, Julian Rudek, Zofia Rybak, Andrzej Sikora, Małgorzata Trafiał, Jerzy Trawiński, Zofia Ulma-niec, Irena Wilk, Danuta Wrońska, Ewa Zygunt.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Tadeusz Cieślak, Stanisław Korta, Stanisława Pietruszka, Teresa Rakus, Jan Wrona.

ZE

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Stanisław Bania, Marian Batko, Bolesław Besbir, Eugeniusz Braniecki, Franciszek Brańka, Marian Bratko, Piotr Buchacz, Julian Dębiński, Emil Dzia-dur, Henryk Frączek, Adam Gawor, Władysław Gniazdowski, Henryk Gral, Stanisław Grudzień, Alina Grzeszczak, Maria Halama, Stefan Jagielski, Jan Kawa, Rita Konrad, Stanisław Korpet, Wiesław Kozaczka, Stefan Krzepisz, Adam Kubik, Aleksan-der Lidwin, Marianna Majewska, Małgorzata Men-cel, Kazimierz Mularczyk, Bonifacja Muzyk, Janusz Nowak, Stanisław Oleksy, Henryk Parkola, Kazi-mierz Patrak, Władysław Pilat, Józef Prochal, Ma-rian Put, Stanisław Rudnicki, Witold Rudziński, Józef Siedlarz, Kazimierz Sikora, Antonina Siwek, Józef Skalbani, Bolesław Skotniczy, Antoni Sob-czyk, Józef Stala, Adolf Stefański, Lucyna Sucho-jad, Aleksander Suder, Stefan Wendek, Józefa Wen-ner, Władysław Więckowski, Józef Wolsza, Ryszard Wójcik, Stanisław Wójcik, Włodzimierz Wójcik, Mieczysław Zarebski, Felicia Zawalska, Stanisław Brożyna, Halina Sznajder.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Ireneusz Antoszewski, Jan Banaś, Władysław Boj-ko, Jacek Borysenko, Józef Broński, Stefan Cieślak, Tadeusz Ciosek, Zygmunt Cioś, Tadeusz Duda, Jan Gieras, Roman Janeczka, Jerzy Kalemba, Witold Kapusta, Andrzej Karczewski, Alfred Kasza, Jan Kawka, Zygmunt Kołodziej, Józef Krzeczek, Adam Kukla, Jerzy Lesiecki, Marian Lichon, Alina Li-twin, Stanisław Majchrzak, Stanisław Mańka, Eu-geniusz Mech, Janusz Miśtal, Maria Moskal, Kon-stantyn Necki, Jan Nowak, Stanisław Pacek, Mieczysław Paryla, Jan Plątek, Ryszard Polomski, Jan Przeździk, Bronisław Róg, Marian Sarot, Andrzej Semik, Kazimierz Sierżaga, Stanisław Sroka, Marek Strójwas, Zbigniew Suchojad, Stanisław Sykut, Władysław Szafraniec, Henryk Szastak, Ryszard Traciak, Edward Woźny, Zbigniew Zięcina, Tadeusz Zwoliński.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Witold Alf, Stanisław Bębenek, Krystyna Bory-senko, Tadeusz Burkat, Leszek Ciaranek, Jerzy Geller, Marian Graca, Zygmunt Gryz, Marek Koś-kiewicz, Andrzej Kozimor, Stanisław Malinka, Ka-zimierz Moskal, Wiesław Nur, Maria Sewiołło, Sta-nisław Sosin, Andrzej Stuczyński, Jerzy Szczerba, Ryszard Szczygieł, Andrzej Toron, Janina Zalewska, Jerzy Zych.

W-25 — WYDZIAŁ CIEPLNY

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Władysław Cecuga, Antoni Głaz, Jan Kasprzyk, Władysław Król, Jerzy Krzyszkiewicz, Jan Kucha-ryk, Józef Kurbiel, Stanisław Kurowski, Jan Mę-dala, Antoni Moryc, Władysław Müller, Eugeniusz Papaj, Józef Pańkiewicz, Tadeusz Płończyński, Bro-nisław Seremek, Edward Szczepiński.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Krzysztof Kaczmarczyk, Zbigniew Kluzek, Zbigniew Kudelko, Jan Kuśmierz, Jerzy Michnik, Jan Paś, Jan Wąsik, Tadeusz Zabkowski.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Franciszek Garstka, Ryszard Guzikowski, Józef Szuturo.

KOMÓRKI PIONU DYREKTORA TECHNICZNEGO (TO, TT, TR, TM, TKJ, TE)

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Marian Druzgala, Jan Grochowalski, Stanisław Niedosiał, Emil Piechowiec, Mirosław Ropelewski, Henryk Gwizdowski, Antoni Kędra, Władysław Semczyszyn, Krzysztof Szczepański, Stanisław Jan-kowski, Tadeusz Myśliwiec, Grażyna Bacia, Maciej Gidoń, Stanisław Kita, Kazimierz Kotarba, Zbigniew Palich, Kazimierz Aksamit, Eugeniusz Horzowski, Antoni Kwater, Zdzisław Zylewski, Jerzy Adam-ski, Jan Kończakowski, Jerzy Kozak, Tadeusz Matu-szyński, Zdzisław Pluta.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Antonina Cieśla, Tadeusz Kulas, Leszek Orze-chowski, Bogusław Pietruszka, Mieczysław Libront, Mieczysław Nagieć, Edward Listopad.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Adam Panek, Marian Mozgala, Zdzisław Kozera, Marek Nowak.

ZU — ZAKŁAD USŁUG SOCJALNYCH

ZŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Janusz Knyter, Józef Gugula, Krzysztof Widia, Tadeusz Wykurz.

SREBRNYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Bogusław Borowski, Władysław Dominik, Zbigniew Górak, Franciszek Jedynak, Zbigniew Szarek, Mieczysław Szmerek, Jan Zakrzewski.

BRAZOWYM KRZYŻEM ZASŁUGI:

Włodzimierz Kuzik, Stanisław Raton.

SOBOTA 5 maja PROGRAM I — godz. 6.00 — TTR, 8.00 — Poradnik rolniczy, 8.30 — Tydzień na działce, 8.55 — Program dnia, 9.00 — Sobótka i film „Niebieskie lata”, 10.30 „Historia dramatu polskiego — S. I. Witkiewicz — „W małym dworku”, 11.05 — Film o odnalezieniu woskowych zapisów melodii góralskich, 12.30 — Spotkanie z Kazimierzem Radowiczem, 13.00 — Program rozrywkowy, 14.00 — Wojskowy film dokumentalny, 14.35 — Kroniki lat pierwszych, 15.20 — DTV, 15.40 — TV lista przebojów, 16.00 — Film „Polskie drogi”, 17.30 — Magazyn sportowy, 18.30 — Trybuna sejmowa, 19.00 — Dobranoc, 19.10 — Z kamerą wśród zwierząt, 19.30 — DTV, 20.00 — Film „Strach na wróble”, 21.50 — Wiadomości sportowe, 22.00 — Na żywo, 22.35 — Pagart przedstawia, 23.00

Film „Czynsz z zaświatów”. **PROGRAM II** — godz. 8.40 Film „Strach na wróble”, 10.30 — NURT, 12.00 — DTV, 12.10 — Filmy dla dzieci, 13.10 — Gorąca linia, 13.35 — 1500 sekund wielkiego sportu, 14.05 — Wideoteka, 14.35 — Film „Inżynierska Odyseja”, 15.35 — Historia mody i jej sławni dyrektory, 17.05 — Areobic dla leniwych, 17.35 — Reportaże z Ameryki Południowej, 18.10 — Program muzyczny, 18.30 — Kronika krakowska, 19.00 — Jak się ubrać modnie, ładnie i tanio, 19.30 — DTV (Dla niesłyszących), 20.00 — „Wrocławskie spotkania, 20.40 — „Czy melodramaty zdarzają się w życiu”, 21.05 — Międzynarodowy przegląd kulturalny, 21.45 — Tydzień w polityce, 21.55 — Film „Handlarze snów”, 22.40 — Muzyka.

NIEDZIELA 6 maja PROGRAM I — godz. 6.00 — TTR, 7.00 — W naszej rodzinie, 7.45 — Po gospodarsku, 8.15 — Tydzień, 8.55 — Program dnia, 9.00 — Teleranek i film „Pippi Langstrump”, 10.20 — Antena, 10.45 — Estrada folkloru, 11.00 — Film „Pocztą lotniczą”, 12.00 — Siedem anten, 13.00 — Kraj za miastem, 13.25 — Na estradzie i w zakładzie „Olsztyn”, 14.10 — „Niezwykłe przygody krasnoludków i sierotki Marysi”, 15.15 — DTV, 15.25 — Losowanie dużego lotka, 15.35 — Film „Zapora”, 16.20 — Film „Znachor”, 18.00 — Sport, 19.00 — Wieczorynka, 19.30 — DTV, 20.00 — Film „Niepoprawny Igarz”, 21.15 — Kulisy wielkiej polityki, 21.45 — Sportowa niedziela, 22.15 — Przegląd międzynarodowy, 22.50 — Program rozrywkowy, **PROGRAM II** — godz. 7.55 — Czas reformy, 8.55 — Film „Niepoprawny Igarz” (dla niesłyszących), 10.10 — Wojskowy film dok., 11.00 — Wiadomości, 11.10 — Aerobic, 11.25 — Magazyn filmowy, 13.30 — Trybuna wyborcza, 14.00 — Kalejdoskop filmowy, 15.00 — Film „Ojciec Murphy”.

15.55 — „Jutro poniedziałek”, 16.20 — Przeboje, 17.00 — Program publicystyczny, 18.00 — Film „Życie Berlioza” (ostatni), 19.00 — „Utrwalić ślad”, 19.30 — DTV (dla niesłyszących), 21.00 — „Z pamiętnika szalonej gospodyni”, 21.15 — Film „Siedemnaście mgnień wiosny”, 22.25 — Sensacje XX wieku, 22.55 — Zaproszenie do teatru.

PONIEDZIAŁEK 7 maja PROGRAM I — godz. 13.30 — TTR, 15.25 — NURT, 15.55 — Program dnia, 16.00 — Zakochani w ziemi, 16.30 — DTV, 16.40 — Zwierzyniec i film „Donia”, 17.30 — Wszelchnia społeczna, 17.55 — Reportaż z przeszłości, 18.20 — TV informator wydawniczy, 18.35 — Diagno-

za, 19.00 — Dobranoc, 19.10 — Echa stadionów, 19.30 — DTV, 20.00 — Publicystyka, 20.15 — Teatr TV „Oweże źródła”, 21.35 — „Podchorążowie” — 1944-84”, 22.00 — DTV — komentarze, 22.25 — Kontakty, 22.55 — Album Chopinowski, 23.15 — DTV **PROGRAM II** — godz. 16.55 — Program dnia, 17.00 — DTV, 17.10 — „O czechosłowackiej kulturze”, 18.30 — Kronika krakowska, 19.00 — Sport w CSRS, 19.20 — Film dla dzieci, 19.30 — DTV, 20.00 — Partnerstwo, przyjaźń i współpraca, 21.15 — DTV, 21.30 — Film „Podziemny labirynt”, 21.45 — Film „Fandy”, 23.15 — Studio sport.

WTOREK 8 maja PROGRAM I — godz. 6.00 — TTR, 9.30 — Film „Powiat na północy”, 11.00 — Plastyka kl. II, 12.00 — Domowe przedszkole, 12.55 — Historia (kl. III i IV Lic), 13.30 — TTR, 15.55 — Program dnia, 16.00 — Film „Barwy ziemi”, 16.30 — DTV, 16.40 — „Za srebrnym ekranem”, 17.05 — Michałki, 17.30 — Kram, 18.00 —

Kolarski wyścig pokoju, 19.00 — Do-branoc, 19.10 — Publicystyka, 19.30 — DTV, 20.00 — Publicystyka, 20.15 — Film „Powiat na północy”, 21.15 — Pieśń majowa, 22.00 — DTV, 22.25 — Film „Berlin”, 23.15 — Kronika wyścigu pokoju, 23.30 — DTV, **PROGRAM II** — godz. 16.55 — Program dnia, 17.00 — DTV, 17.10 — „Podaj łapę”, 17.30 — „Ludzie i możliwości”, 18.00 — Galerie świata, 18.30 — Kronika krakowska, 19.00 — Kibic doskonały, 19.20 — Przeboje, 19.30 — DTV, 20.00 — Gorąca linia, 20.15 — „Salon muzyczny”, 21.15 — DTV, 21.30 — Film fabularny.

ŚRODA 9 maja PROGRAM I — godz. 6.00 — TTR, 9.30 — Film „Drogi do ojczyzny”, 11.25 — Dzień wczoraj-szy, dzień dzisiejszy, 11.55 — Uroczy-sta odprawa wart, 12.30 — „Czas re-formy”, 13.30 — TTR, 14.30 — NURT, 15.00 — Krag, 15.25 — Tik-tak, 15.50 — DTV, 16.00 — Wyścig pokoju, 17.15 — Losowanie ekspres lotka i małego lotka, 17.30 — Program z okazji 35-le-cia powołania Głównej Komisji Społecznej do walki z analfabetyzmem, 18.50 — Wystąpienie ambasadora Czechosłowackiej Republiki Socjalistycznej, 19.00 — Dobranoc, 19.10 — Prosto z mostu, 19.30 — DTV, 20.00 — Publicystyka, 20.15 — Film „Drogi do ojczyzny”, 22.00 — DTV, 22.25 — Wieczór filmowy — Wojciech Siemion, 23.35 — Kronika wyścigu pokoju, 23.45 — DTV, i 24 godziny **PROGRAM II** — godz. 16.55 — Program dnia, 17.00 — Wiadomości, 17.10 — Piosenki trzech pokoleń, 17.30 — Spotkania z Warszawą, 18.00 — Mapa polskiego folkloru, 18.30 — Kronika krakowska, 19.00 — Spiewnik domowy, 19.20 — Przeboje, 19.30 — DTV, 20.00 — Przyjechała telewizja, 20.15 — Wieczór poezji, 20.45 — „Mój dzień zwycięstwa”, 21.15 — DTV, 21.30 — Magazyn sportowy, 22.30 — „Było nie minęło”.

PROPONUJEMY

KINA

SWIT 5 bm. godz. 15.45, 18.00 i 20.15 „Seksmisja” prod. polskiej od 18 lat, 6 bm., godz. 15.30, 18.00 i 20.30 „Wassa” prod. ZSRR, od 18 lat, 7 bm., godz. 16.00, 18.00 i 20.00 „Pie-niędzy” prod. francuskiej, od 18 lat, 8 bm., godz. 15.45, 18.00 i 20.15 „Sep” prod. węgierskiej, od 18 lat, 9 bm., godz. 16.00, 18.00 i 20.00 „Zeling” prod. USA, od 18 lat, 10 bm., godz. 15.45, 18.00 i 20.15 „Bez świadków” prod. ZSRR od 18 lat, 11 bm., godz. 15.00, 18.00 i 21.00 „Rok niebezpie-cznego życia” prod. australijskiej od 18 lat.

SWIT mała sala nieczynna.

SWIATOWID Konfrontacje (jak wyżej), mała sala nieczynna.

SPORT W NOWEJ Hucie

RADOMIAK — HUTNIK 0—0

Sędziował S. Podgórski z Wrocławia. Widzów ok. 6 tys. Złote kartki — Kot i Kruszc.

Hutnik: Holocher — Kil, Kot, Walankiewicz, Bolek — Bargiel, Pawlikowski, Kruszc, Orzeł (67 min. Migdał) — Śmiałek, Mikoś (50 min. Suder).

Przed tygodniem pisząc o wyjeździe piłkarzy Hutnika do Radomia na mecz z liderem Radomiakiem, nie dawaliśmy im większych szans na uzyskanie przyzwoitego wyniku. A jednak jeszcze raz się okazało, że nasi piłkarze potrafią się zmobilizować i w takich właśnie meczach pokazać przynajmniej trochę swoich dużych umiejętności. Według opinii trenera Lucjana

splatać figla i wygrać na sucho. Dlatego musimy z rezerwą podchodzić do lektury sprawozdań w tych dziennikach, szczególnie gdy Hutnik gra na wyjazdach.

Na koniec warto odnotować, że biało-niebiescy uzyskali piątą kolejną remis w tej rundzie rozgrywek i nadszedł już chyba najwyższy czas, aby zacząć znowu wygrywać. Być może już właśnie w najbliż-

Figiel dla lidera

Franczaka hutnicy byli nawet lepsi od gospodarzy i na dobrą sprawę powinni mecz wygrać. Na przeszkodzie w odniesieniu zwycięstwa stanął jednak sędzia Podgórski, który wydał wiele mylnych decyzji, krzywdzących naszą drużynę, m. in. nie uznał gola zdobytego przez Orla w pierwszej połowie. Na marginesie tego meczu nasuwa się jedna uwaga: wielokrotnie gdy Hutnik gra z tzw. faworytami (czy w ogóle tacy są w lidze?) i osiąga korzystne wyniki, w sprawozdaniach centralnych i regionalnych pism można wy-czytać, że to właśnie gospodarze zagraли bardzo słabo, byli tego dnia wyjątkowo słabo dysponowani etc. Nie wspomina się słowem (dobrym) o rywalu. Tymczasem stara zasada piłkarska mówi o tym, że gra się tak, jak przeciwnik pozwala. Wiemy dobrze, że piłkarzy z Suchych Stawów stać na dobrą grę, zdarza się, że najlepszym nawet rywalom potrafią uprzykrzyć życie,

szej kolejce w meczu z kielecką Koroną (niedziela, godz. 11), rywalem nie najmocniejszym przełamia „remisową” passę i odnosi zwycięstwo.

W pozostałych meczach 22. kolejki II ligi grają: Włóknierz z Polonią, Stal St. Wola z Resovią, Broń ze Stalą M., Błękitni z Hutnikiem W., Wisła z Radomiakiem, Igloopol z Rakowem i Jagiellonia z Górnikiem.

TABELA

1. Radomiak	21	28	18—11
2. Polonia	21	26	24—17
3. Włóknierz	21	24	21—17
4. Resovia	21	23	24—17
5. Stal M.	21	23	23—17
6. Górnik	21	22	26—21
7. Stal S. W.	21	21	18—18
8. Hutnik W.	21	20	33—26
9. Hutnik K.	21	20	19—18
10. Jagiellonia	21	20	18—26
11. Raków	21	19	18—20
12. Igloopol	21	19	21—23
13. Broń	21	19	17—26
14. Korona	21	18	14—19
15. Błękitni	21	18	13—18
16. Wisła	21	16	25—33

Hutnik „czerwoną latarnią”

BOKSEROM TRZEBA POMOC!

Nie poszli w ślady piłkarzy pięściarze naszego klubu, którzy w meczu z liderem grupy III II ligi Zagłębiem Lubin doznali bardzo wysokiej porażki 2—18. Po tym spotkaniu Hutnik zajmuje ostatnią pozycję w tabeli i ma coraz większą stratę punktów do pozostałych zespołów. W meczu z Zagłębiem hutnicy zaprezentowali się słabo, w wagach muszej i ciężkiej oddali punkty walkowerem, a w innych przegrywali, choć po wyrównanych walkach. Jedynie punkty zdobył w wadze lekkopółśredniej Nadolny, natomiast dzielnie sobie poczynili Golos, Komenda i Do-

niec, mimo że jednogłośnie ulegli w końcu na punkty swoim przeciwnikom.

Wynik walk (na pierwszym miejscu krakowianie): Pisarski (Zagłębie) — wo, Kaczmarek — Z. Siwak 0—3, Potrzebski — P. Siwak 0—3, Doniec — Stefanowski 0—3, Nadolny — Mostowski 2—1, Golos — Swiderski 0—3, H. Swiderski — Naleźny 0—3, Kucharski — Bochenek rsc w I r., Komenda — Wojtyś 0—3, Zarenkiewicz (Zagłębie) — wo.

TABELA

1. Zagłębie	5	67—33
2. Wybrzeże	5	56—44
3. Górnik K.	5	53—47

4. Górnik S.	5	52—48
5. Avia	5	50—50
6. Gwardia B.	5	50—50
7. Szombierki	5	43—57
8. Hutnik	5	33—67

★

Wobec następującej przewagi w rozgrywkach. Kierownictwo klubu powinno ją wykorzystać na rozszerzenie się za wzmocnieniem zespołu, bowiem w takiej sytuacji kadrowej nie ma żadnych szans uratowania się przed spadkiem, szczególnie w sytuacji, kiedy z ligi spadają aż trzy zespoły. Drużynę musi zasilić przynajmniej trzech „punktujących” zawodników.



Rozpoczął się turniej piłki nożnej w ramach spartakiady pracowników. Na zdjęciu fragment meczu Z H — ZM 0—0, w akcji Michał Kowalski

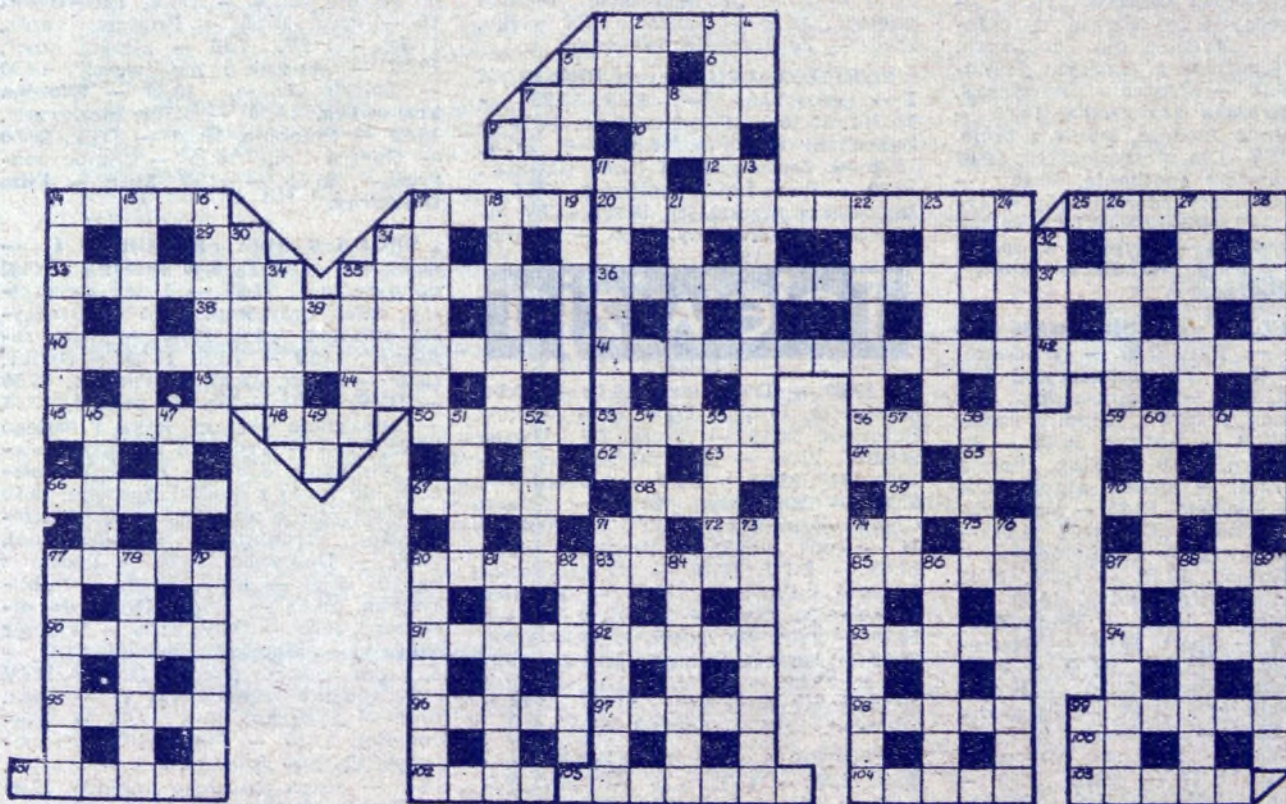
XXXI Spartakiada Pracowników HiL

Kolejną, siódmą konkurencją, która zakończyła boje spartakiadowe jest I liga BADMINTONA. Po niezwykle emocjonującej walce zakończyła się zwycięstwem drużyny ZR, która występowała w następującym składzie: G. Góral, B. Juszcak, A. Buchta, wygrywając wszystkie mecze i zdobywając puchar. II miejsce wywalczyła drużyna TE w składzie: A. Gebauer, K. Romanek, A. Kukła, a III miejsce zdobyła drużyna ZM w składzie: E. Nowakowska, Z. Górczyński, L. Węclawik.

TABELA KOŃCOWA I LIGI

1. ZR, 8 spotkań, 32 pkt. (30 pkt. do klasyfikacji ogólnej XXXI Spartakiady KM HiL), 2. TE, 8, 30 pkt. (28 pkt.), 3. ZM, 8, 26 pkt. (27 pkt.), 4. OOC, 8, 24 pkt. (26 pkt.), 5. HPR, 8, 24 pkt. (25 pkt.), 6. ZW, 8, 22 pkt. (24 pkt.), 7. P-67, 8, 18 pkt. (23 pkt.), 8. ZH, 8, 16 pkt. (22 pkt.), 9. ZK, 8, 13 pkt. (21 pkt.), 10. ZT, v.o.

KRZYŻÓWKA



POZIOMO: 1. kołczyk, 5. liczba, 6. egipskie bóstwo, 7. mały Piotr, 9. warzywo, 10. pół doby, 11. pierwiastek chemiczny, 12. skrót nazwy szkoły, 14. leżący szereg, 17. chodzi za plugiem, 20. na ołtarzu, 25. afisz, 29. linia w rynku, 31. skrót miary papieru, 33. pobierasz miesięcznie, 35. rzadki okaz, 36. rozścielenie, 37. surowiec na koszyk, 38. instrument muzyczny, 40. przemytnik, 41. mieszka w Strzelcach, 42. nasz kurort, 43. flores, 44. uratował się od potopu, 45. marka papierosów, 48. herbata Anglika, 50. imię żeńskie, 53. tworzą je poszczoły, 56. nakrycie głowy w dawnym wojsku (wspak), 59. kminkówka, 62. rzeka w Azji, 63. jest w gamie, 64. symbol pierwiastka chemicznego, 65. samookreślenie, 66. pnące warzywo, 67. termin z psiej muzyki, 68. zły owad, 69. matka bogów, 70. licha budowla, 71. nadrzędny POP, 72. nasz bank dewizowy, 74. w przybliżeniu (skrót), 75. symbol jednostki w HiL, 77. zdobyty na polu chwały, 80. chlorowiec, 83. idą tam redyki, 85. podhalański wiodarz, 87. granit, 90. arka, 91. pazur, 92. dawna moneta, 93. strachliwe drzewko, 94. radziła starożytnym, 95. na falach eteru, 96. mały walec, 97. Maurycy..., 98. twój filtr, 99. kraj w Afryce, 100. dziecięce do widzenia, 101. kłamra, 102. korab, 103. nieporozumienia, 104. porcja promieniowania, 105. najmniejsze cząsteczki materii.

PIONOWO: 1. nie co, 2. sprzęt współczesnego Ikara, 3. pleciony wypiek, 4. torba, 5. angielski zwrot grzecznościowy, 7. nie przed, 8. symbol Polski walczącej (z pruskiego zaboru), 11. powiat dawniej, 13. dział medycyny, 14. rów, 15. zdobył bieleń, 16. masz w kuchni, 17. malunek, 18. mała Antonina, 19. marka samochodu, 21. dół, 22. dla mniczów, 23. imię dziewczynki, 24. misa, 26. „pojazd” maharadży, 27. lecznica, 28. nosi bagaż, 30. ptak brodzący, 31. stary pojazd, 32. z nią pisklęta, 34. siwy nosił legionista, 35. dachowy odwadniacz, 39. czczone w Egipcie, 46. juvenalia, 47. była przed plugiem, 49. babilońskie bóstwo, 51. piekielny kamień, 52. z kremem, 54. były też piekiełko, 55. szkolna izba, 57. pieprznik, 58. złot, 60. zabrzyna cie na drodze, 61. węzeł, 71. ćwierć 1, 73. zaanonsuje kometa, 74. przesadza, 76. kręta, 77. dobry do rosołu, 78. podpowiadacz, 79. chwast, 80. państwo w Europie, 81. szersza siekierka, 82. obył nie cierpiał jak on, 84. autor „Igrców w Barbakanie”, 86. kwesta, 87. cienka linka, 88. przeciwieństwo, 89. przyrząd, 99. z jej rąk zginął gen. Walter.

Nagrody za prawidłowe rozwiązanie krzyżówki i rozgry w 16 numerze Głosu Nowej Huty wylosowali: Maria Kraj 31-318 ul. Jaremy 14/51, Maria Szad 11 ka 31-521 Kraków ul. Grochowska 26/21, M rek Oracz 31-624 Kraków, os. Piastów 29/17.

UWAGA. Nagrody wysłamy pocztą.